

# Scînteia tineretului

Organ Central al Uniunii Tineretului Muncitor

Anul XVII, seria II nr. 3718

4 PAGINI - 20 BANI

Vineri 28 aprilie 1961

## In lupta pentru recolte sporite

- Să urgentăm însămînțarea porumbului ● La întreținerea culturilor — nici o întîrziere
- Mașinile pentru campania de recoltare să fie reparate la timp și în bune condițiuni

## Echipele de tineret în „pauza” dintre lucrări

Se spune de obicei, și așa nu întâmplător, cînd este vorba de a aprecia munca cuiva: „vorbele ca vorbele, dar să vedem faptele”. Cele două echipe de tineret de la gospodăria agricolă colectivă „Jiu” din Straja, regiunea Dobrogea, au în activitatea lor fapte cu care se pot mîndri: au obținut anul trecut 3.870 kg porumb-boabe în medie la hectar, depășind cu 590 kg media pe gospodărie și, de asemenea, 1950 kg floarea-soarelui, depășind media obținută pe gospodărie la această cultură cu 190 kg. Dar cum au pornit ele la treabă anul acesta?

— Încă de la data de 16 aprilie toate însămînțările au fost terminate în gospodăria noastră — ne spune tovarășul Mihai Ștefan, inginerul agronom al gospodăriei colective. Astăzi, dacă nu ploaie, începem prima presă pe tarlălele de floarea-soarelui.

Apoi, inginerul ne-a vorbit în continuare despre contribuția concretă a tinerilor din cele două echipe de tineret la obținerea acestor rezultate frumoase. Am aflat astfel, că în adunarea generală a organizației U.T.M., care s-a ținut la începutul campaniei, tinerii au discutat în mod amănunțit despre fiecare măsură luată pentru ca ei să-și aducă o contribuție cât mai mare la lucrările agricole de primăvară. Au fost recomandați cei mai buni tineri să lucreze pe polișcuri, la întreținerea ogorelor de toamnă care urmau să fie însămînțate în primăvara aceasta. Doi dintre ei, Gheorghe Paterău și Nicolae Sirbu, au fost recomandați să lucreze pe semănători, pentru că mai lucraseră și în anii trecuți, aveau experiență și puteau să asigure efectuarea unor lucrări de cea mai bună calitate. Și ei s-au achitat de sarcină așa cum trebuia. Zi de zi pe mașina de semănat, mai înainte de răviratul zoriilor, alături de mecanizatorii, au făcut ca însămînțările pe 200 hectare de floarea-soarelui, 169 hectare porumb-siloz și 600 hectare porumb-boabe să nu dureze decît opt zile.

Organizația de bază U.T.M. din gospodăria, îndrumată de organizația de partid, s-a preocupat permanent de activitatea fetelor și băieților din cele două echipe de tineret. A răspîndit experiența bună, a luat operativ măsuri pentru remedierea lipsurilor semnalate pe parcurs, a organizat consilierea de producție cu membrii echipelor de tineret.

Acum, terminată campania de însămînțări s-ar părea că pînă la începutul lucrărilor de întreținere, timp de câteva zile, tinerii nu prea mai au mare lucru de făcut. Realitatea este însă alta. Toți membrii echipelor de tineret, mobilizați de organizația U.T.M., au luat parte cu puțin timp în urmă

### La Combinatul chimic Borzești a intrat în producție secția de tricrezil fosfat

La Combinatul chimic din Borzești a intrat în producție înainte de termen, secția de tricrezil fosfat, plastifiant utilizat în industria maselor plastice și a lacurilor și vopselelor.

În plină construcție se găsește uzina de policlorură de vinil prevăzută cu o capacitate anuală de producție de 36.000 de tone. În unele secții, printre care cea de polimerizare, monomer, stația de trig, care sînt construite, se lucrează la montajul utilajelor.

La Combinatul chimic Borzești se montează utilajul la alte 3 secții: de clorură de aluminiu, clorură de metil și granzolan.

(Agerpres)

Hunedoara Deva

Proletari din toate țările, uniți-vă!

Vizită delegației de partid și guvernamentale a R. P. Romine în R. P. Polonă

## SOLII POPORULUI ROMÎN ÎNTÎMPINAȚI CU DRAGOSTE FRĂȚEASCĂ

Sutele de coșuri fumegînde ce alcătuiseră un gigantic decor au vestit întîlnirea cu toamna industrială a Poloniei. Vibrațiile acestei inimii ne-au mîncat profund. La Katowice și în localitățile silezience, delegația de partid și guvernamentale a Republicii Populare Romine i s-a făcut o primire de o căldură emoționantă. Sute de mii de mîini, siderurgisti, constructori, de mașini, țesători ai saltașilor, dragoste sinceră, frățească pe solii poporului român. Întîlnirile cu eroica clasă muncitorească poloneză sînt de neuitat, pentru că ele au reliefat cu deosebire puterea strînsă unitate a popoarelor noastre, popoare ce pășesc pe drumul socialismului.

Katowice era investimintă: sîrbătorește. Piața gării și străzile din jur erau un nepotolit ocean onenese ce creștea mereu. Peste tot și desoperam pe mîini după tradiționala lor uniformă neagră. Ei au venit cu flori, drapel și o fanfară. Tinerii mîeri Sziwk Henryk și Zaleska Jan s-au apropiat de tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej oferindu-i flori și spumeturi. Cîteva cuvinte de bun venit. Sziwk Henryk și tovarășul său erau emoționați. Oamenii aceștia pe chipurile lor văseau. Nu departe un mîner bătrîn, cu pieptul plin de decorații și cu

Wom face totul pentru a o întări melancolic, pentru a consolida lagărul socialist.

Sosirea în piața gării din Katowice a fost salutăată cu ovăți și urale ce au durat multe minute. Convîntarea tovarășului Gh. Gaston Marin, este ascultată cu interes și viu aplaudată.

Convotul de mașini pără-

Dej și îi relatează despre munca eroică a minerilor polonezi, despre succesele lor în îndeplinirea sarcinilor de plan. Minerul polonez roagă pe tovarășul Gheorghiu-Dej să transmită un cald și frățesc salut minerilor romini, eroicii Văi a Jiului. Tovarășul Gheorghiu-Dej spune:

— Vă transmit un salut călduros din partea clasei noastre muncitoare, a minerilor, cefeștilor, metalurgistilor, a întregului popor român. Vă urăm noi succese pentru înflorirea Poloniei populare. Cu cît vom fi mai puternici din punct de vedere economic, cu atît mai mare va fi forța noastră.

Cuvintele tovarășului Gheorghiu-Dej sînt subliniate cu puternice aplauze. În mulțime

EUGENIU OBREA  
27 aprilie 1961.  
(Continuare în pag. a 4-a)

### Citiți

în pag. a 4-a:  
Cuvîntările rostite la Bytom de către tovarășii Ion Gheorghe Maurer și Aleksander A. Zawadzki

### NOTA 10 LA CALITATE

Tinerii așteptau la capătul tarlălelor însămînțate cu porumb pentru siloz. Cînd președintele gospodăriei colective „Jiu Perliu” din Ghimbav, împreună cu ceilalți membrii din colectivul de recepționare a lucrărilor s-a apropiat de ei, emoția lor s-a îmbujorat obrazul. Președintele le-a strîns mîinile.

— Vă mulțumesc! Și de asta ocazia creșt din partea noastră este 10.

Era de fapt o sasea notă de 10 pe care tinerii tractoriști din brigada „Jiu Gheorghe Veronesiu” de la S.M.T. Hunedoara, regiunea Bacău, o primiseră la calitatea lucrărilor executate la G.A.C. Ghimbav. Lucrările pentru care au primit aceste note: întreținerea celor 211 hectare cu grîu de toamnă, însămînțarea celor 110 hectare cu orzoaică, 130 hectare cu seciță de zahăr, 108 hectare cu cartofi, 43 hectare cu cocoare și a celor 45 hectare cu porumb-siloz. Asemenea note nu sînt întîmplătoare. Ele rîzvorise din străduința întregii brigăzi de a aplica agrotehnica avansată, de a face lucrări de calitate superioară și la timp; obiective care de fapt stau la baza întrecerii socialiste ce se desfășoară între toate brigăzile din stațiune în cinstea aniversării partidului nostru.

N. BARBU



Copiii din orașul Szczecin salută călduros delegația de partid și guvernamentale a R.P.R. în frunte cu tovarășul Gh. Gheorghiu-Dej

### TINERII — PREZENȚI LA TOATE MUNCILE

In comuna Probat din regiunea Iași sînt trei întovărășiri agricole. Ele au avut de însămînțat în primăvara aceasta 1.250 hectare cu porumb pentru boabe în iarna care a fost trecută. Întovărășii au învîțat la cursurile agrotehnice că obținerea unor recolte sporite la hectar depinde în mare măsură de însămînțatul la timp și în bune condiții a culturilor. Deîndată ce temperatura din sol a permis efectuarea acestei lucrări, întovărășii au ieșit la semănatul porumbului. Munca lor a fost spornică. În mai puțin de o săptămînă au însămînțat 974 ha. În fața semănatului au ieșit întovărășii din satul Ciuhinești care pînă la 23 aprilie au semănat 134 din totalul de 144 ha. Pînă la aceeași dată întovărășii din Probat au însămînțat 180 din 270 ha iar cei din Perieni 580 din 836 ha. Utemisii și tinerii întovărășii — apreciază tovarășul Boris

### Evocînd momente din lupta partidului

La Hunedoara, peste 1.500 de tineri de la Combinatul siderurgic, întreprinderea de construcții siderurgice și din alte întreprinderi și instituții din oraș s-au înfîlțit în sala clubului „Siderurgistul”, cu tovarășul Petru Furdul, membru al C. C. al P.M.R., prim-secretar al Comitetului regional Hunedoara al P.M.R., care le-a vorbit despre glorioasa aniversare a 40 de ani de la înființarea Partidului Comunist din România.

C. SLAVIC

## Descifrînd pagini din lupta comuniștilor

### Concursul „40 de ani de luptă a partidului pentru fericirea și bunăstarea poporului” a mobilizat în Capitala patriei noastre, ca de altfel în toate regiunile țării, zeci de mii de tineri. Oțelarii de la Uzinele „23 August”, montorii de la Atelierele C.F.R. „Grișia Rosie”, muncitorii de la Fabrica de confecții „Gheorghe Gheorghiu-Dej”, studenții de la Universitatea „C. I. Parhon”, elevii și elevele din școlile medii din București, au studiat cu pasiune și seriozitate, zi de zi, folosind fiecare clipă din timpul lor liber, pentru a citi mai bună pregătire în vederea concursului. Au citit în primul rînd întreaga bibliografie cerută, cărțile, broșurile, presa. Dar nu numai atîta. Pentru a cunoaște și mai mult, și mai profund, glorioasele pagini de luptă pentru fericirea și bunăstarea poporului din istoria partidului nostru, organizațiile U.T.M. din fabricile, uzinele și instituțiile Capitalei au găsit mereu forme noi de sprijinire a tinerilor în această direcție.

„Istoria a Partidului”, cum a fost cea inițiată de către organizația U.T.M. a Școlii tehnice „Ioșif Rangheț” pentru tinerii care s-au pregătit să participe la concurs, nu va fi uitată niciodată.

La fazele raționale ale concursului au cîștigat cei mai buni dintre ei.

### Insemnări de la faza pe Capitală a concursului „40 de ani de luptă a partidului pentru fericirea și bunăstarea poporului”

decît ei. Toamă de aceea se și aplică asupra papirilor de glorioasă luptă a partidului cu atîtă insufletită pasiune. Vor să cunoască, vor să știe cît mai mult despre minunata luptă a comuniștilor, pentru că aceste lucruri le sînt dragi, apropiate. Pentru că toamă lor le datorează ei viața liberă și fericită de astăzi.

O lecție deschisă despre trecutul de luptă al partidului, organizată chiar la „Muzeul

ion Tudor Vladimirescu și ceilalți tovarășii ai lor de concurs.

Intrebările examenatorului sînt grav și lapidar în fața microfonului. Concurenții sînt numai ochi și urechi. Se vede că sînt emoționați. Și cei peste 200 de tineri și tînere din sala de festivități arhiplînă a casei de cultură din raionul Stalin, unde are loc concursul, sînt emoționați. E și normal. Fiecare dintre cei din sală este un tovarăș de muncă de-al celor care iau parte la concurs. Răspunsul pe care-l va da cel de pe scenă este și răspunsul lor, pentru că ei s-au pregătit împreună, pentru că pe ei îi reprezintă. Iată, au venit să-l încurajeze pe Dan Cerna toți tovarășii săi din secție. Dar nu numai să-l încurajeze pe el, ci și pentru că lucrurile despre care se vorbește aici îi interesează în cea mai mare măsură și pe ei.

Sînt emoționați concurenții. Dar răspunsurile lor vin de

PETRE GHELMEZ  
(Continuare în pag. 3-a)



La gospodăria de stăț Dragalina din regiunea București se repară mașinile pentru campania de recoltare.

## ADUNĂRI FESTIVE

Joi, în Capitală și în numeroase orașe și centre muncitorești din țară au continuat să aibă loc adunări festive închinată zilei de 1 Mai și celei de a 40-a aniversări a înființării Partidului Comunist din România.

La adunarea muncitorilor, tehnicienilor, inginerilor și funcționarilor de la întreprinderea „Clement Gottwald” a vorbit despre importanța internațională a zilei de 1 Mai și despre a 40-a aniversare a înființării partidului tovarășului Gheorghe Ionescu, președintele Consiliului local al sindicatelor București.

Colectivul acestei întreprinderi care a cîștigat Steagul roșu de producție de întreprindere frunțată pe ramură întîmpină marile sărbători cu succese de seamă. În primul trimestru al acestui an planul producției globale a fost realizat în proporție de 101,2 la sută, iar valoarea produselor este cu 14 la sută mai mare decît aceea din primul trimestru al anului trecut.

În fața muncitorilor, inginerilor și tehnicienilor de la întreprinderea de încălzimente „Nicolae Bălcescu”, tov. Ion Dinu, secretar al Comitetului raional Nicolae Bălcescu al P.M.R. a vorbit despre importanța internațională a zilei de 1 Mai și despre cea de a 40-a aniversare a înființării partidului. Colectivul acestei fabrici a depășit în luna aprilie indicile de calitate la toate sortimentele, economisind totalităt

1.300 kg de țel și 420 dm.p. piele. În același timp au fabricat 21 de modele noi de încălzimente pentru bărbai, femei și copii.

Peste 1.000 de muncitori, tehnicieni și ingineri, au luat parte la adunarea festivă care a avut loc la Uzinele „Ernst Thälmann” din Brașov. Tov. Nicolae Marchian, membru al C.C. al P.M.R., prim-secretar al Comitetului regional Brașov al P.M.R. a vorbit despre semnificația zilei de 1 Mai și despre cea de a 40-a aniversare a înființării Partidului Comunist din România. În cinstea acestor sărbători constructorii de tractoare au depășit planul trimestrial de producție și au economisit 346 tone de metal.

Adunări festive au mai avut loc la Atelierele de reparat material rulant „Constantin David” din Capitală, Uzinele Mecanice din Tur-nu Severin, I.P.R.O.F.I. „Alexandru Tamaș” din Sighet, Exploatarea minieră „Drapelul Roșu”-Herja Baia Mare, fabricile „Vasile Roaită” și „Sencovic Irina” din Oradea, Trusul regional de construcții locale Oltenia, Depoul de locomotive, Institutul agronomic și Centrul mecanic din Craiova, la fabricile „Rulmentul”, Uzina „Metrom”, Fabrica de stofe „Partizanul Roșu” și întreprinderea de încălzimente din Brașov, precum și în alte numeroase fabrici, uzine și instituții din țară.

(Agerpres)



Brigada de producție a tineretului din secția filatură a fabricii timșorene „Teba”, acordă o deosebită atenție calității fiilor de bumbac. În fotografie: tinele filatoare într-o discuție cu controlorul de calitate

Foto: V. RANGA

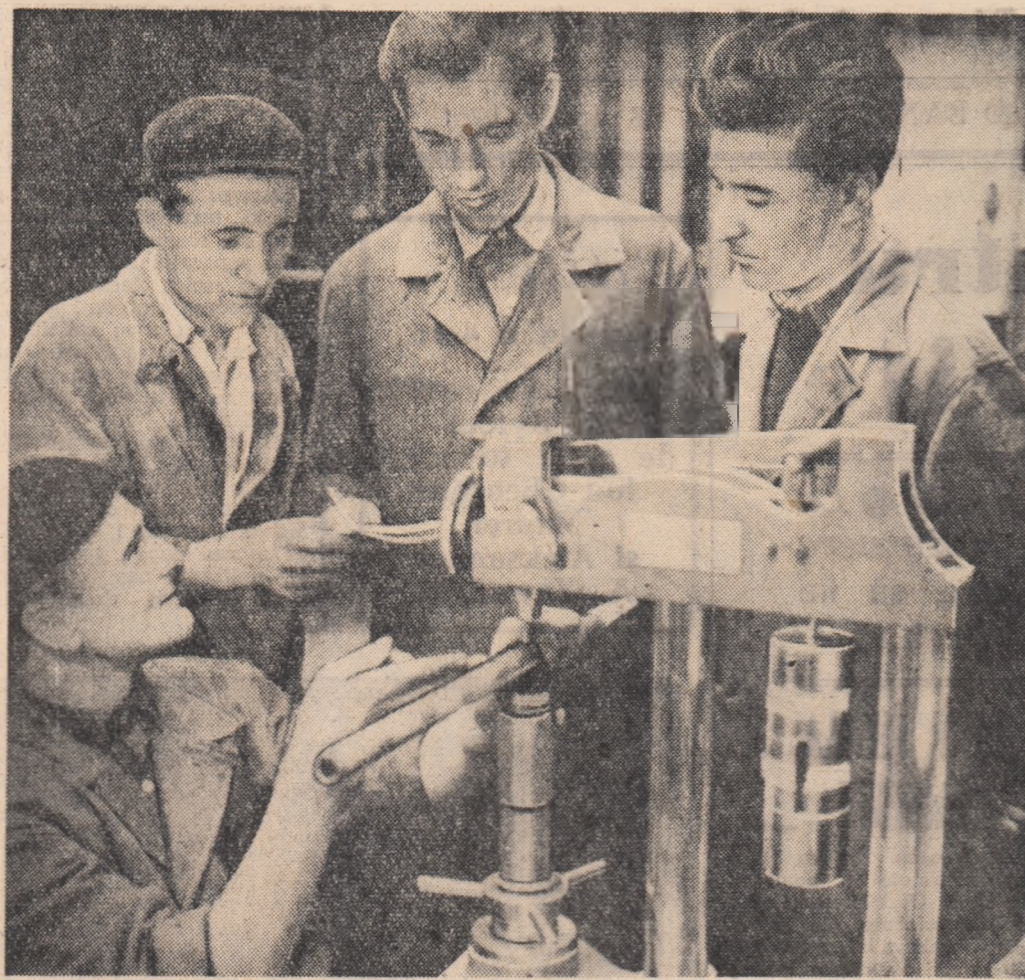


# "VORBEȘTE POSTUL UTEMIST DE CONTROL"

## Din experiența posturilor utemiste de control din întreprinderile orașului Cluj în lupta pentru produse de calitate superioară

In acțiunea pentru obținerea unor produse de tot mai bună calitate, acțiune la care alături de toți muncitorii participă și tinerii, un rol important revine posturilor utemiste de control.

Din raidul întreprins în organizațiile U.T.M. din întreprinderile orașului Cluj cu privire la activitatea posturilor utemiste de control rezultă câteva concluzii pe care le prezentăm în această pagină.



Aici se face controlul de calitate al pieselor lucrate de tinerii strungari ai uzinelor „Unirea”. Membrii colectivului postului utemist de control din secția șosăscă au tot de aici trebuie să înceapă și raidul pe urmele calității produselor pe care le vor organiza. Înălțându-se în controlul Perdea Aron, Observațiile lui le vor fi de mare folos.

Foto: J. MICLEA

La Uzinele „Tehnofrig”, Inginerul Banciu Mihai, membru în comitetul U.T.M., ne-a spus următoarele: „Cu câteva luni în urmă, la comitetul orașesc U.T.M. am participat la o constatare a responsabililor posturilor utemiste de control din oraș. În această constatare, printre celelalte probleme importante discutate, s-a făcut observația că activitatea multor posturi nu e îndreptată spre principala lor atribuție — urmărirea participării tinerilor la îmbunătățirea calității produselor, ci spre diferite lucruri lăturale. În felul acesta, ocupându-se de probleme... sportive sau internaționale, de participarea tinerilor la excursii sau alte lucruri care nu sînt în atribuția lor, unele posturi nu-și îndeplinesc principala lor sarcină și datorie.

Observația era justă, a conștientizat și povestească Banciu. Într-adevăr principala activitate a posturilor utemiste de control din uzina noastră nu era îndreptată spre calitatea produselor.

Pe baza acestor învățăminte, comitetul U.T.M. de la Uzinele „Tehnofrig” a convocat imediat o adunare a membrilor comitetului și a colectivului posturilor utemiste de control. S-a indicat că la baza întregii activități a posturilor sînt stea probleme legate de îndeplinirea angajamentelor luate de colectivele secțiilor în împlinirea celei de a 40-a aniversării a partidului, lupta pentru produse de calitate superioară.

În același timp trebuiau făcute unele revizii și în ceea ce privește alcătuirea colectivului posturilor — ne-a explicat în continuare Banciu. La noi exista părerea că membrii colectivului de conducere a posturilor trebuie să fie tineri care se pricepeau să facă o epigramă sau un desen. De multe ori însă aceștia nu-și îndeplineau sarcinile în producție. Puteau ei, oare, să-i controleze pe ceilalți? Nu, nu puteau.

Comitetul U. T. M. de la „Tehnofrig” a îndrumat birourile U.T.M. să numească în colectivele posturilor utemiste de control muncitorii fruntași, ingineri și tehnicieni. Avind o bună pregătire profesională, ei pot să ajute în mod eficient la descoperirea lipsurilor, să facă propuneri concrete pentru înlăturarea lor.

Trecind din secție în secție, discutăm cu membrii colectivului posturilor, am aflat că sprințul și îndrumarea primă din partea comitetului U.T.M. nu s-a limitat la acestea. Comitetul U.T.M. a organizat un schimb de experiență între posturile utemiste de control din uzina cu cele de la Uzinele „Ianoș Herbak” și „Carbochim” — Invățămintele au fost multe — ne spune tov. Banciu. Am aflat, de pildă, că unele posturi utemiste de control de la „Carbochim” lucrează după un plan de acțiune. De atunci am început să ne alcătuim și noi programe de activitate, să prevedem din timp obiectivele principale de care ne vom ocupa. De asemenea, de la tinerii Uzinelor „Ianoș Herbak” am învățat lucruri noi privind varietatea de forme prin care posturile prezintă tinerilor observațiile, concluziile și propunerile pe care le fac. Ca rezultat, în mod eficient la stația de radio-frecvență a Uzinei „Tehnofrig” s-a auzit: — Transmitem emisiunea „Vorbește postul utemist de control”.

De atunci cu regularitate în fiecare joi tinerii ascultă noua și interesanta emisiune. Și pe această cale, colectivul postului utemist de control contribuie la formarea unei opinii de masă împotriva neglijenței în muncă, împotriva lucrului de slabă calitate. — O dată cu îndrumarea pe care Comitetul U.T.M. o dă posturilor, noi efectuăm și un control permanent al activității acestora. Discutăm cu colectivele lor, le îndrumăm cum să-și organizeze mai bine munca.

Perioadic, comitetul U.T.M. analizează activitatea posturilor utemiste de control, cere colectivelor posturilor să informeze organizația U.T.M. asupra faptelor constatate. Așa se face că posturile utemiste de control de la Uzinele „Tehnofrig” intervin în mod direct, eficient în lupta pentru îmbunătățirea calității produselor.

Cum lucrează posturile? Ce metode întrebunțază ele pentru descoperirea problemelor pe care urmează să le pună în discuția tinerilor? Am pus această întrebare secretarului organizației U.T.M. de la secția strungărie a Uzinelor „Unirea”, tovarășul Citron Ludovic.

— Forma principală de activitate a posturilor noastre o constituie raidul, ne-a spus

el. Nu de mult, în secția strungărie procentajul de rebuturi era încă mare, fapt care făcea ca la secția montaj să existe goluri în lucru sau să fie nevoiți muncitorii a folosi piese de calitate mai slabă. Iată însă că într-o zi postul din secția noastră a primit o scrisoare din partea postului format din muncitori. El ne invitau la un raid comun pe urmele rebuturilor, a finisajului mai slab. Rezultatele au fost foarte interesante. S-au descoperit multe cauze care dăunau calității produselor noastre, s-au propus măsuri. Printre altele s-a ajuns la concluzia că în secție trebuie create, deoarece nu existau, brigăzi de producție ale tineretului.

S-a dovedit astfel că raidul este o formă deosebit de eficientă în activitatea posturilor. De atunci a trecut o perioadă bună de timp. Rezultatele arată că procentajul de rebuturi, care înainte depășea de două ori cifra admisă, acum a scăzut cu mult sub această cifră.

— Chiar azi în secție, ne spune tov. Citron, postul utemist de control organizează un nou raid. — Dar cum se organizează un raid? — Am cerut voie să participăm alături de membrii postului utemist de control la acest raid. Am făcut astfel cunoștință cu tinerii Boldjar Emeric, traseror, responsabilul postului, Perdea Aron, controlor de calitate și alții.

— L-am rugat să participe cu noi la raid și pe tovarășul Citron, secretarul organizației U.T.M., care este în același timp și maestrul în secția noastră, ne-a spus Boldjar. — Cu ce v-ați propus să începeți? — Cu citiva timp în urmă, colectivul postului nostru de

control a discutat cu conducerea secției, pentru a stabili căre probleme anume trebuie să ne îndreptăm atenția. Ni s-a răspuns că rebutul a scăzut la noi în mod satisfăcător, dar că lupta pentru înlăturarea lui totală nu trebuie să înceteze nicio clipă. Ne-am propus ca punctul de plecare să-l constituie discuția cu tovarășul inginer Miron Gheorghie, șeful serviciului de control tehnic.

— Când am intrat în birou, inginerul Miron tocmai completa niște fișe.

— V-aș ruga să mă scuzați câteva minute, a răspuns el membrilor postului de control. Sint ocupat: completez fișele de rebut... — Am venit tocmai bine, au spus tinerii. Exact aceasta ne interesează și pe noi. Sint multe rebuturi? Ieri, de pildă, câte s-au produs? — Ieri au rebutat piese 12 tineri. Iată fișele: Pascu Petre, Scrabel Adolf, Bobis Teodor, Nyiri Otto, Juncan Ion, Crișan Ion, Marin Alexandru și alții.

— Bine, dar în raport cu valoarea pieselor realizate, rebutul e destul de mic, a intervenit în discuție un tovarăș din conducerea atelierului. Nu cred că e cazul ca postul de control să se ocupe de aceasta... — Bine dar piesele rebutate cîntăresc aproape 40 de kilograme de oțel de mare valoare — a răspuns Perdea „Fleacul” acesta înseamnă lunar 1200 de kilograme, iar anual aproape 15 tone de oțel. Sau, să luăm un exemplu. Iată, piesa pe care a rebutat-o frezorul Pascu Petre. Nu-i vorba numai de cele 8 kilograme de oțel risipit. E vorba însă că la această piesă lucrează înainte mulți alți tineri. Montajul avea nevoie urgentă de ea ieri. Tinerii muncitori au așteptat-o. Ea n-a sosit totuși. De ce? Dar poate n-ar fi rău să discutăm chiar cu autorul rebutului...

Tînărul Pascu luca liniștit cînd au sosit la el membrii postului. — Piesa rebut? Dintr-o greșală... s-a întimplat... Am prins-o în mașină, dar n-am strîns-o bine. A vibrat și s-a

deplasat. Cuțitul a tăiat sub alt unghi. — Maistrul a intervenit cu o întrebare. — Spune, Pascu, tu ai observat că piesa e rebutată? — Da.

— De ce ai executat atunci și operațiile ulterioare? De ce n-ai venit să spui de la început acest lucru? Nu numai că ai risipit munca făcută de alții înainte, dar ai risipit și după aceea timp și muncă, energie electrică, ai folosit mașina, deși știi că piesa n-o să mai poată fi folosită...

— Am crezut totuși că poate o să-i dea drumul controlul tehnic de calitate, a recunoscut Pascu. — E, în genere, un băiat bun. N-o să-l demobilizăm? A greșit și el, trebuie neapărat să-l facem observație? — Trebuie, a intervenit inginerul Miron. Bobis? — Multe produse de bună calitate. Pentru asta merită să-l laudăm. Dar el și „greșește” de câteva ori pe săptămînă și asta cu regularitate. În muncă lui apar deseori și rebuturi. Ori el poate să scape de rebut. Totul este însă că din critica pe care i-o facem el să înțeleagă că-l prețuim pentru tot ce face bun, dar că nu-i putem tolera lucrul prost.

Bobis i-a întîmpinat pe participanții la raid recunoscîndu-și greșeala. Vorbind, roșise deabină. Dovadă că

este responsabilul brigăzii ai de îndeplinit o sarcină din partea organizației U.T.M. La șefi dator să știi în fiecare zi care e situația calității produselor și a planului de producție în brigada ta. — Problemele apăreau una după alta. Pentru rezolvarea lor postul trebuia să facă propuneri. Discuția cu fiecare tînăr în parte era un izvor de propuneri noi. Foarte importantă a fost propunerea pe care majoritatea responsabililor de brigadă ai făcut-o

cu privire la organizarea și desfășurarea raidurilor. S-a decis să se organizeze raiduri pe urmele calității produselor. S-a decis să se organizeze raiduri pe urmele calității produselor. S-a decis să se organizeze raiduri pe urmele calității produselor.

— Să se evalueze un număr de tineri fruntași în lupta pentru calitatea produselor. — Să se combată atitudinea nepăsătoare a unor responsabili de brigăzi față de ceea ce se întîmplă în brigadă. — Să se prezinte câteva observații privind tematica cursurilor de ridicare a calificării profesionale a tinerilor. — Să se aducă la cunoștința conducerei secției și a comitetului U.T.M. toate propunerile făcute de tinerii muncitori, maistrii etc. făcute în scopul îmbunătățirii calității produselor.

Membrii colectivului și-au împărțit munca. S-a hotărît să se scrie următoarele articole: „Pe urmele calității” — constatări generale ale raidului. „Cum te preocupi de membrii brigăzii tale?” — scrisoarea adresată tînărului Popa Nicolae, responsabil de brigadă. S-a desenat o caricatură înfățișîndu-l pe tinerii Bobis, Pascu, Nyiri, Scrabel, Juncan și alții depunînd la... lada cu rebuturi piesele stricate. Șeful atelierului a fost invitat să scrie un articol pe tema: „Ce așteaptă conducerea atelierului de la responsabilii de brigăzi în vederea ridicării calificării tinerilor?”

Cînd totul a fost gata, colectivul postului s-a adunat din nou pentru a selecționa propunerile făcute de muncitorii și care vor fi afișate la

privind ridicarea calificării tinerilor. În uzina la „Unirea” lucrează mulți absolvenți de cînd din școlile profesionale proveniți de la școlile din Cluj și Cîmpia Turzii. Cunoștințele teoretice au ei — desigur acestea suficiente, dar ce le lipsește este, în primul rînd îndemnul practică, experiența de muncă.

— Cursuri de ridicare a calificării există? — Nu. Se pregătește deschiderea lor. N-ar fi rău însă dacă ai extinde raidul și pe la tovarășii care le pregătesc.

— Asta nu-i deajuns. Tu se simțea răspunzător pentru piesa stricată. — Din ce brigadă faci parte, Bobis? — Din brigada lui Pop Nicolae. Sintem trei: Pop, Pascu și eu mine.

Pascu Petre era tînărul cu care se discutase mai înainte. Deci doi tineri din aceeași brigadă au rebutat în aceeași zi. Ce a făcut Pop, responsabil de brigadă? — Rebut? De unde să știu eu? Parcă ei îmi spun mie? a răspuns nedumerit Pop. Eu nu dau rebuturi din 1960.

— Asta nu-i deajuns. Tu se simțea răspunzător pentru piesa stricată. — Din ce brigadă faci parte, Bobis? — Din brigada lui Pop Nicolae. Sintem trei: Pop, Pascu și eu mine.

Pascu Petre era tînărul cu care se discutase mai înainte. Deci doi tineri din aceeași brigadă au rebutat în aceeași zi. Ce a făcut Pop, responsabil de brigadă? — Rebut? De unde să știu eu? Parcă ei îmi spun mie? a răspuns nedumerit Pop. Eu nu dau rebuturi din 1960.

— Asta nu-i deajuns. Tu se simțea răspunzător pentru piesa stricată. — Din ce brigadă faci parte, Bobis? — Din brigada lui Pop Nicolae. Sintem trei: Pop, Pascu și eu mine.

Ce tematică și-au propus? Pe noi nu ne-a întreat, nu ne-a consultat nimeni. — Propunerea a fost bună. S-a dovedit, într-adevăr, că în tematică se prezăuseră de loc lecții practice, ci... din nou numai teorie și iar teorie...

— Problemele descoperite au fost numeroase încît participanții la raid s-au văzut puși într-o incertitudine cum le vom ogîndi în gazeta postului? Cînvăz a propus să se scoată și o gazeta specială cu rezultatele raidului. S-au extras principalele probleme observate. S-a ajuns astfel la concluzia că este necesar:

1. Să se evalueze un număr de tineri fruntași în lupta pentru calitatea produselor. 2. Să se combată atitudinea nepăsătoare a unor responsabili de brigăzi față de ceea ce se întîmplă în brigadă. 3. Să se prezinte câteva observații privind tematica cursurilor de ridicare a calificării profesionale a tinerilor. 4. Să se aducă la cunoștința conducerei secției și a comitetului U.T.M. toate propunerile făcute de tinerii muncitori, maistrii etc. făcute în scopul îmbunătățirii calității produselor.

Membrii colectivului și-au împărțit munca. S-a hotărît să se scrie următoarele articole: „Pe urmele calității” — constatări generale ale raidului. „Cum te preocupi de membrii brigăzii tale?” — scrisoarea adresată tînărului Popa Nicolae, responsabil de brigadă. S-a desenat o caricatură înfățișîndu-l pe tinerii Bobis, Pascu, Nyiri, Scrabel, Juncan și alții depunînd la... lada cu rebuturi piesele stricate. Șeful atelierului a fost invitat să scrie un articol pe tema: „Ce așteaptă conducerea atelierului de la responsabilii de brigăzi în vederea ridicării calificării tinerilor?”

Cînd totul a fost gata, colectivul postului s-a adunat din nou pentru a selecționa propunerile făcute de muncitorii și care vor fi afișate la

privind ridicarea calificării tinerilor. În uzina la „Unirea” lucrează mulți absolvenți de cînd din școlile profesionale proveniți de la școlile din Cluj și Cîmpia Turzii. Cunoștințele teoretice au ei — desigur acestea suficiente, dar ce le lipsește este, în primul rînd îndemnul practică, experiența de muncă.

— Cursuri de ridicare a calificării există? — Nu. Se pregătește deschiderea lor. N-ar fi rău însă dacă ai extinde raidul și pe la tovarășii care le pregătesc.

— Asta nu-i deajuns. Tu se simțea răspunzător pentru piesa stricată. — Din ce brigadă faci parte, Bobis? — Din brigada lui Pop Nicolae. Sintem trei: Pop, Pascu și eu mine.

Pascu Petre era tînărul cu care se discutase mai înainte. Deci doi tineri din aceeași brigadă au rebutat în aceeași zi. Ce a făcut Pop, responsabil de brigadă? — Rebut? De unde să știu eu? Parcă ei îmi spun mie? a răspuns nedumerit Pop. Eu nu dau rebuturi din 1960.

— Asta nu-i deajuns. Tu se simțea răspunzător pentru piesa stricată. — Din ce brigadă faci parte, Bobis? — Din brigada lui Pop Nicolae. Sintem trei: Pop, Pascu și eu mine.

Pascu Petre era tînărul cu care se discutase mai înainte. Deci doi tineri din aceeași brigadă au rebutat în aceeași zi. Ce a făcut Pop, responsabil de brigadă? — Rebut? De unde să știu eu? Parcă ei îmi spun mie? a răspuns nedumerit Pop. Eu nu dau rebuturi din 1960.

— Asta nu-i deajuns. Tu se simțea răspunzător pentru piesa stricată. — Din ce brigadă faci parte, Bobis? — Din brigada lui Pop Nicolae. Sintem trei: Pop, Pascu și eu mine.

gaza postului. Iată câteva dintre aceste propuneri: — Dat fiind că unele mașini mai vechi nu mai sînt bine puse la punct (în special freze) s-a făcut propunerea ca tovarășii din conducerea secției să cerceteze situația în vederea luării de măsuri pentru repararea sau înlocuirea lor.

— Brigăzile de producție ale tineretului să organizeze cu regularitate consfătuirile de producție. — Este deosebit de util să se creeze un sistem agitativ, de afișare zilnică a situației întrecerii între brigăzi

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

rit să îndeplinească măsurile propuse.

În secția pietre polizor a Uzinelor „Carbochim” am citit un articol interesant semnat de utemista Citron Maria. El se intitula „Rolul postului utemist de control”.

„Acolo unde posturile utemiste de control — scria tînără — sînt îndrumate atent, unde colectivul postului știe bine ce se întîmplă în secția sau atelierul unde apar, ele desășoară o activitate bogată și contribuie în mod eficient la îmbunătățirea calității produselor.

În sala gazeta postului utemist de control din secția noastră găsești articole despre situația internă, despre fotbal sau altele, numai despre problemele producției nu. În acest caz existența postului nu se justifică. Ori, scria tînără, postul trebuie să sesizeze prompt neregulile, să propună soluții de îndreptare, să generalizeze metodele bune. Într-un cuvînt, să contribuie la îmbunătățirea calității produselor.”

— Situația s-a prezentat într-adevăr așa la noi în secție cu citiva timp în urmă, ne-a spus tovarășul controlor Motaș Eugen, responsabilul postului. Acum situația s-a îndreptat. Noi sesizăm a-proape zilnic situația calității produselor, luăm atitudine împotriva neglijenței, indisciplinei, a neregulilor. Cum reușim să facem aceasta? Metoda folosită de noi este repartizarea fiecărui membru al postului pe lingă un anumit sector. El trebuie să cunoască și cele mai mici amănunte ale mersului producției, în fiecare zi, pentru ca tot zilnic să putem sta de vorbă 10—15 minute asupra problemelor care se ridică. Așa asigurăm operativitatea — o caracteristică importantă a activității posturilor utemiste de control.

Am vizitat, condus de secretarul organizației U.T.M. de la „Carbochim”, și celelalte 2 posturi din uzină. Situația era cu totul alta. Posturile deveniseră... afișiere, conțineau sfaturi generale, articole extrase din ziare.

„O situație asemănătoare a fel de important ca și observarea, descoperirea, înlocuirea, este însă o metodă în care colectivele posturilor auze la cunoștința colectivului uzinei acest constatări. Aceasta se poate face folosind forme cit mai diverse, mijloace cit mai numeroase și mai ingenioase de popularizare a lor. Raidul organizat la cele 7 întreprinderi ne-a arătat că multe din posturile utemiste de control din orașul Cluj au găsit în această direcție forme interesante. Iată câteva dintre ele:

• „Citii zilnic” — așa se intitulează rubrica pe care am întîlnit-o la unele posturi de la Uzinele „Carbochim” și Întreprinderea de Reparații auto nr. 5. De ce este necesară? — Am întreat. „Un raid al postului trebuie să rămînă afișat mai mult. De obicei se ivesc și probleme zilnice față de care trebuie să ne spunem părerea. Tinerii știu că în fiecare zi la această rubrică se schimbă articolele (care sînt, de fapt: scurte note, caricaturi, remarcarea unui fapt pozitiv, a unor rezultate bune sau slabe etc.).

• Vitrina postului — folosită cu mult succes la Uzinele „Tehnofrig”. Ce este ea de fapt? O simplă vitrină alăturată gazetei postului (vezi fotografia din pagină). Efectul criticii este astfel mult mai mare — una fiind o critică pe care tovarășii de muncă s-o citească într-un articol și alta s-o „citească” pe „viu” în vitrină.

• Emisiunea „Vorbește postul utemist de control”. Folișoară cu regulamentul la Uzinele „Ianoș Herbak”, dar mai posibilități alt de popularizare a fruntașilor în întrecerea pentru o bună calitate a produselor, cit și pentru prezentarea unor mici programe satirice alcătuite de colectivele posturilor utemiste de control.

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am întîlnit în cursul raidului nostru și la posturile existente la întreprinderea de Reparații auto nr. 5. — De unde provine deficiența? După părerea noastră în primul rînd din cauza unei slabe îndrumări a posturilor de către organizațiile U.T.M. din aceste întreprinderi. Lipsiți de îndrumare, tinerii membri ai colectivului posturilor n-au înțeles ceea ce remarcă tînărul de la „Carbochim”: faptul că posturile au datorită să sesizeze cu operativitate problemele, să-i determine cu aceeași operativitate pe

am înt

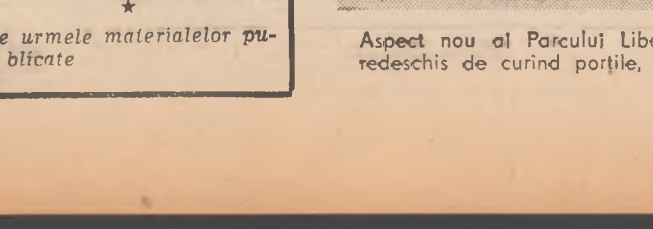
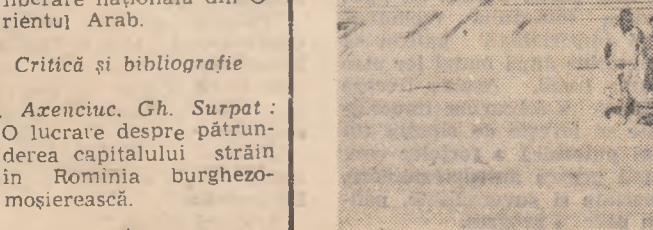
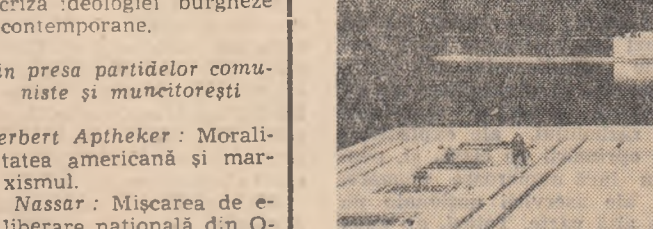
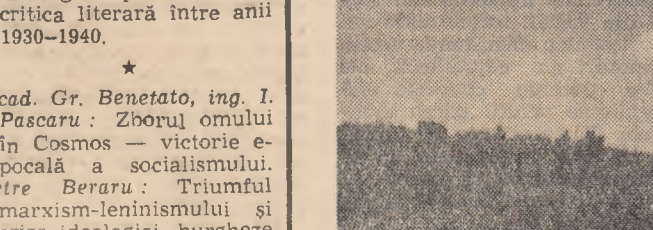
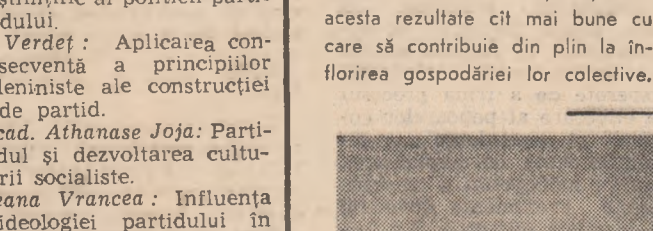
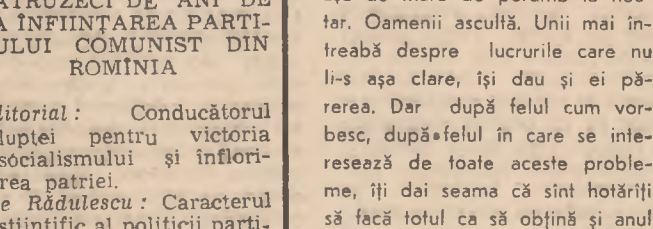
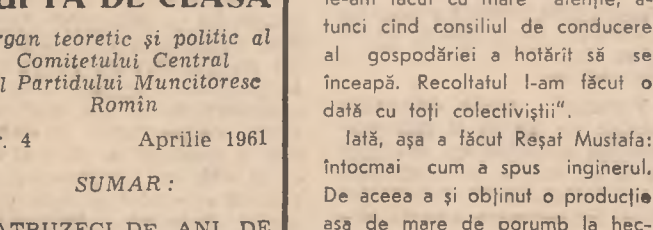
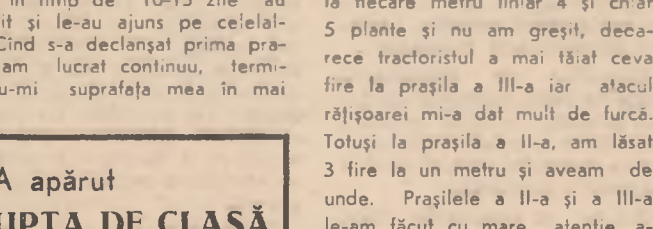
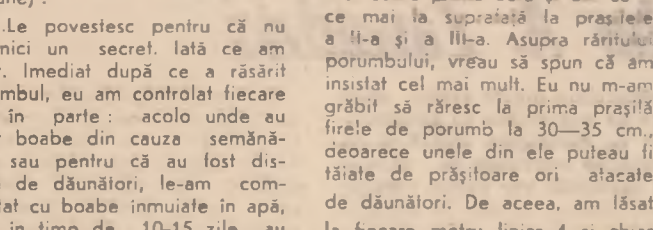
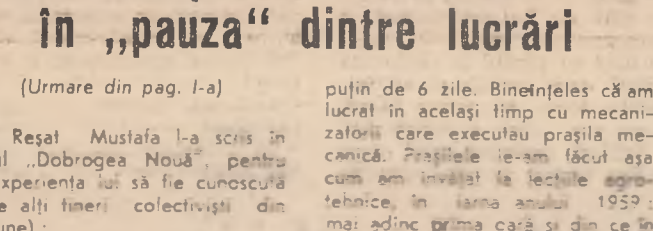
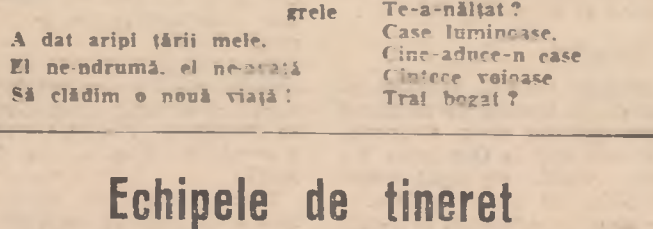
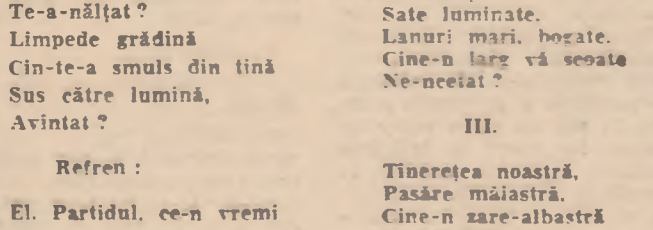
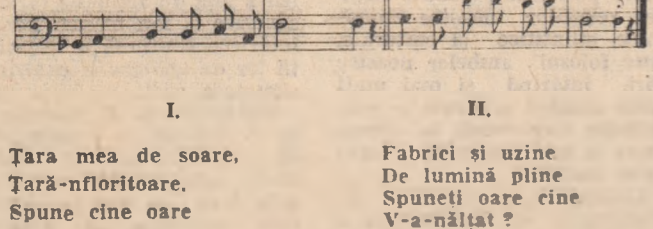
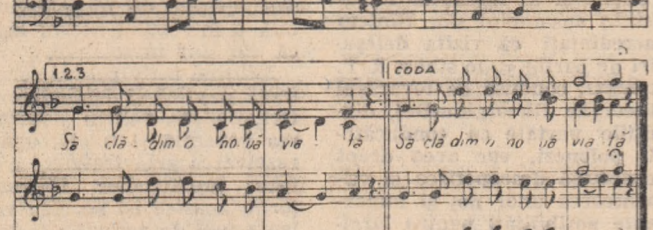
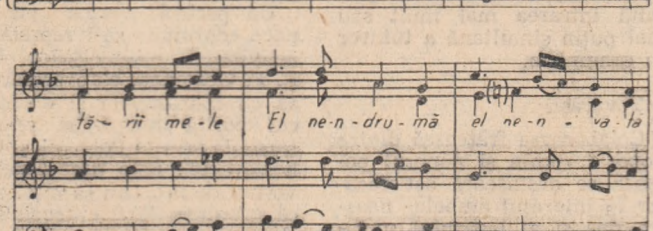
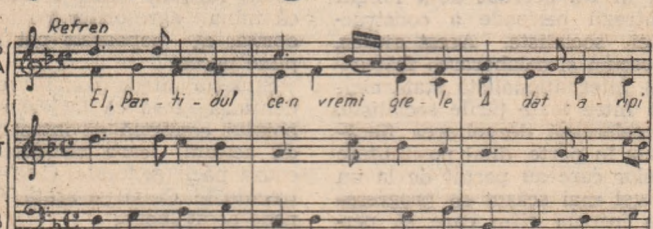
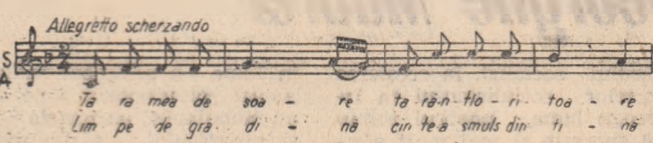


Invățați acest cîntec!

Partidul — călăuza noastră

Versuri de ION BRAD

Muzica de MARIN CONSTANTIN



Primirea de către prim-vicepreședintele Consiliului de Miniștri al R. P. R., Gheorghe Apostol, a ambasadorului R. P. F. Iugoslavia la București

Joi 27 aprilie 1961, prim-vicepreședintele Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Romine, Gheorghe Apostol, a primit în audiență pe ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al R.P.F. Iugoslavia la București, Arso Matlovic. (Agerpres)

...și inginerilor uzinei „Infrățirea” Oradea — România. În numele poporului Cubei, al guvernului revoluționar și al men personal exprim sincere mulțumiri pentru telegrama de solidaritate cu lupta noastră împotriva invaziei organizate și sprijinite din punct de vedere militar și material de către imperialismul nord-american. Fără a ține seama de vechi omenii, mercenarii au bombardat orașele, au atentat la securitatea noastră, dar poporul cuban, unit, a nimicit în mod eroic bandele de mercenari plătite de imperialismul.

Din Cuba - sincere mulțumiri

În zilele când Cuba a fost invadată de bande de lăstăși plății de către imperialismul american, poporul nostru s-a solidarizat cu lupta dreaptă a poporului cuban, în apărarea cuceririlor sale, a independenței, a libertății. În acele zile muncitorii întreprinderii „Infrățirea” din Oradea au trimis o telegramă prin care și-au exprimat sprijinul cu lupta dreaptă a poporului cuban împotriva imperialismului. Ieri, factorul poștal a adus la fabrica lor următoarea telegramă primită din îndepărtata Cuba, din partea președintelui Republicii Cuba, Osvaldo Dorticos: „Muncitorilor, tehnicienilor

OSVALDO DORTICOS Președintele Republicii Cuba

Descifrind pagini din lupta comuniștilor

(Urmare din pag. 1-a)

fiecare dată clare și precise, de multe ori chiar cu lux de amănunte.

Juriul anunță de fiecare dată situația din clasamentul concursului. Sala aplaudă. S-au terminat întrebările și iară că nu s-au definitivat câștigătorii. Aproape toți concurenții au răspuns foarte bine dovedind temeinica lor pregătire. S-a trecut deci la obținut „baraj” în asemenea situații, la întrebările suplimentare.

În sală emoția a crescut și mai mult. Și, desigur, și în inimile concurenților. Deși fiecare oțetă să pară că mai degrabă.

A venit din sală o epigramă. În care adresată lui Kozso de către tovarășii lui și-l încurajează:

„Tu, în uzină, dai oțel Bun, e evident. Deci precum oțelul La „baraj” fiii... rezistent!”

Și Kozso a fost rezistent. Au fost și ceilalți. Au câștigat până la urmă cei mai buni dintre ei. Cei care au totalizat cele mai multe puncte, conform regulamentului de concurs. Dar, prin răspunsurile lor bune, dovedind o profundă cunoaștere a istoriei de glorioasă luptă a partidului nostru pentru fericirea și bunăstarea poporului, au câștigat toți. Toți cei opt tineri concurenți care s-au întrecut aseară în răspunsuri, care mai de care mai bune, și, prin ei, zecile de mii de tineri din fabricile, uzinele și instituțiile Capitalei noastre dragi, pe care aceștia i-au reprezentat.



Fotbal

Pe stadionul „23 August” din Capitală s-a desfășurat joi un interesant cupaj fotbalistic internațional care a fost urmărit de peste 20.000 de spectatori. În primul meci, echipa C.C.A. a reușit o meritată victorie cu scorul de 5-2 (3-2) în fața echipei poloneze Legia Varsovia, după un joc atractiv, în care fotbalistii ramini au dominat mai mult în repriza a doua. Punctele învingătorilor au fost realizate de Raksi (2), Tataru, Constantin și Alexandrescu. De la oaspeții a marcat Brychcz (2).

În jocul următor spectatorii bucureșteni au văzut echipa selecționată a Algeriei care a învins o selecționată sindicală de tineret. Din nou echipa noastră a practicat un joc de bună calitate, terminând învingătoare cu scorul de 5-2.

(0-1). Au marcat Mekloufi (2), Soukane I (2), Gross (autogol), respectiv Czako și Ionita dintr-o lovitură de la 11 m.

Crosul „Să întimpinăm 1 Mai”

În regiunea Suceava au loc numeroase competiții sportive organizate în cinstea zilei de 1 Mai și a zilei de 8 Mai. Tradiționala competiție crosului „Să întimpinăm 1 Mai” a reunit la start peste 40.000 de tineri și tinere. Numai în orașul Botoșani s-au întrecut la această populară competiție peste 3.000 de tineri. Din sute de sute a pornit spre cele 225 comune ale regiunii ștafeta „Să întimpinăm cea de-a 40-a aniversare a Partidului”. Mii de sportivi poartă mesajul tineretului către partidul iubit care ne conduce spre o viață mereu mai bună. (Agerpres)

De la Ministerul Afacerilor Externe

La 27 aprilie a.c. Ambasadorul Greciei la București, dl. A. C. Argyropoulos, a fost invitat la Ministerul Afacerilor Externe unde i s-a atras atenția asupra unor manifestări ostile față de R. P. Română, ce s-au produs în Grecia în timpul vizitei lui Mihail de Hohenzollern, manifestări la care au participat și unele oficialități grecești. Asemenea acțiuni constituie o încălcare a normelor elementare și unanim recunoscute ale relațiilor internaționale. Se știe că în România monarhia a fost de mulți ani abolită, iar poporul romin, care a instaurat Republica Populară Română, l-a alungat pe Mihail de Hohenzollern pentru totdeauna. El este o persoană particulară, care nu reprezintă pe nimeni decît pe sine însuși. Legăturile de rudenie pe care

le are în Grecia nu-i pot conferi nici o altă calitate. Guvernul romin a atras și în trecut atenția guvernului grec că astfel de practici sînt incompatibile cu conduita care trebuie să existe între state ce întrețin relații normale. Ambasadorului i s-a făcut cunoscut că guvernul romin protestează cu toată hotărîrea împotriva acestor acte inamicale, care constituie o piedică serioasă în calea bunelor relațiilor dintre România și Grecia și care guvernului grec să ia măsurile convenite pentru a se evita în viitor repetarea unor asemenea acte ostile la adresa Republicii Populare Romine și a poporului romin. Ambasadorul grec a declarat că va aduce la cunoștința guvernului său cele de mai sus.

I. A. Gagarin vizitează R. S. Cehoslovacă

PRAGA 27 (Agerpres). CETEKA transmite: La invitația Comitetului Central al Partidului Comunist din Cehoslovacia, a lui Antonin Novotny, președintele Republicii Socialiste Cehoslovace și a guvernului Republicii Socialiste Cehoslovace, primul cosmonaut I. A. Gagarin, Eroul Uniunii Sovietice, va vizita Cehoslovacia. I. A. Gagarin va sosi cu avionul la Praga la 28 aprilie pentru o vizită de două zile.

Premiera piesei rominești „Ultima oră” la Viena

VIENA 27 (Agerpres). — La Viena a avut loc premiera piesei rominești „Ultima oră”. Au participat oameni de cultură, critici literari, ziști. Au asistat de asemenea Marin Alexie, însărcinat cu afaceri al R. P. Romine la Viena și alți membri ai Legației R. P. Romine, precum și membri ai corpului diplomatic acreditat în Austria. Spectacolul s-a bucurat de un frumos succes. Marile colide vieneze „Arbeiterzeitung”, „Neues Osterreich”, „Osterreichische Volksstimme” etc au publicat cronici elogioase despre piesa rominească „Ultima oră”. Ziarul „Osterreichische Neue Tageszeitung” scrie că lucrarea dramaturgului romin M. Sebastian este o operă inteligentă, plină de farmec și strălucire. Ziarele fac de asemenea aprecieri elogioase față de regizor și de interpretii piesei. „Ultima oră” va fi prezentată în continuare pe scena teatrului vienez „Theater in der Josefstadt”.

DE PESTE HOTARE

„Invazia în Cuba a fost pregătită și condusă de Agenția Centrală de Investigații”

HAVANA 27 (Agerpres). — Peste 1.000 de mercenari ai imperialismului, care au luat parte la invazia armată împotriva Cubei, au fost capturați pînă în prezent de forțele revoluționare cubane. Mulți dintre aceștia sînt aduși la Palatul omenilor muniți din Havana unde are loc în fiecare seară interogarea prizonierilor cubani de către zariști. Majoritatea covârșitoare a prizonierilor sînt politicieni și adepți ai acestora care au servit în timpul regimului lui Batista, proprietari de mari moși și întreprinderi devenite proprietate a poporului, criminali de drept comun și criminali de război care s-au acuat în S.U.A. de frica justiției populare, căldă ai regimului dictatorial Batista, asasinii și patrilor cubani, iar unii sînt pur și simplu aventurieri. Pablo Leon, unul dintre in-

vadatorii capturați de forțele guvernamentale, relatează a Agenția France Presse, a declarat că a lucrat ca agent al Biroului Federal de Investigații și Agenției Centrale de Investigații. De asemenea, el a declarat că un conducător al serviciilor de spionaj nord-american, un nume Gorman, a dat asigurări încadrotorii că „în cazul unui eșec al loviturii de forță din Cuba, noi (adică S.U.A. - NR.) vom interveni în mod direct zece zile mai tîrziu, oricare ar fi acțiunea Organizației Statelor Americane”.

„Nu există nici oarecă mică îndată că invazia a fost pregătită și condusă de către C.I.A.”, a declarat prizonierul care a adăugat că președintele așa-numitului Consiliu Revoluționar Cuban în exil, Miro Cardona, „primea ordine directe de la această agenție”. „Potrivit aceluiași prizonier,

„Inchirierea relatării sale, corespondentul arată că experții ministerului de Externe brazilian s-au pronunțat în favoarea respectării principiului neinterferenței și al autodeterminării în politica internațională”.

Brazilia se opune oricărei intervenții militare americane în Cuba

RIO DE JANEIRO 27 (Agerpres). — Corespondentul Agenției Associated Press transmite că la 26 aprilie „oficialități ale guvernului brazilian au declarat că Brazilia se opune oricărei intervenții militare americane directe sau indirecte împotriva Cubei, chiar dacă aceasta ar fi o încercare de a opri răspîndirea comunismului pe continentul american”. „Brazilienii — subliniază agenția — cred că singura soluție pentru Statele Unite este de a învața să trăiască în condițiile existenței

„GUARDIAN”: Agresiunea S.U.A. împotriva Cubei — un act de nebulie

LONDRA 27 (Agerpres). — Ziarul englez „Guardian” califică drept un „act de nebulie” aventura cubană a S.U.A. Kennedy, subliniază ziarul, „a dezoluționat pe mulți oameni în Anglia prin politica sa față de Cuba”.

Ziarul critică vehement faptul că S.U.A. invocă faimoasa „doctrină Monroe” pentru justificarea acțiunilor agresive împotriva Cubei. „La sud de Rio-Grande. (fluviu care desparte S.U.A. de Mexic nr.), scrie ziarul, ea (doctrina Monroe nr.) apare ca o doctrină fălămie sub care se ascunde imperialismul nord-american”, „Guardian” își exprimă părerea că diversele pretexte ale guvernului american privind „necesitatea națională” nu pot constitui o justificare a agresiunii.

Referindu-se la faimoasa sperietoare creată de imperialismul „primejdiei comuniste”, „Guardian” declară că comunismul „nu poate fi lichidat prin forță”. „Comunismul este o idee, scrie ziarul, una din cele mai plauzibile idei din istoria omenirii”. Ziarul scrie alarmat că „popoarele din țările Americii Latine și popoarele africane pot hotărî ele însele că lumea astfel cum o prezintă comunismul este mai autentică și mai promițătoare decît lumea pe care o înfățișează Occidentul”. Dacă acest lucru se va întâmpla, scrie ziarul, atunci Occidentul este intr-adevăr sortit pieririi, deoarece nici o forță de pe pămînt nu poate împiedica răspîndirea acestei idei”.

Marea Britanie sprijină înarmarea Bundeswehrului vestgerman

— Declarația ambasadorului sovietic la Londra —

LONDRA 27 (Agerpres). — TASS transmite: La 26 aprilie ambasadorul U.R.S.S. în Marea Britanie, A. A. Soldatov, l-a vizitat pe A. Heath, ministrul de Interim al Afacerilor Externe al Angliei.

În declarația pe care ambasadorul a făcut-o lui Heath se subliniază că în ultima vreme atenția cercurilor oficiale și a opiniei publice din Uniunea Sovietică este atrasă de fapte care dovedesc că guvernul Marii Britanii și-a dat consimțămîntul pentru a furniza Bundeswehrului vestgerman baze militare, polițienești pentru experimentarea rachetelor, tabere de antrenament pentru unități de tancuri și baze de aprovizionare pe teritoriul Marii Britanii.

Acțiunile guvernului englez, mai cu seamă cele din ultima vreme, se spune în declarație, demonstrează că Marea Britanie nu numai că a renunțat la politica de reînarmare a Germaniei occidentale și de înzestrare a Bundeswehrului cu cele mai moderne tipuri de armament ci, dimpotrivă, îndeamnă R.F.G. să realizeze

acțiuni de mare amploare în domeniul înarmării și chiar manifestă inițiativă în ce privește acordarea unor baze pentru înzestrarea teritoriului Marii Britanii. Politica de sprijinire directă a cercurilor renașcătoare din Germania occidentală, înfăptuită alt de activ de guvernul Marii Britanii, se subliniază în declarație, duce la continuarea cursei înarmării, la intensificarea încercărilor și suspiciunilor între state și creează preuțul supănat în privința realizării și mai crâmbii a unui acord în problema Tratatului de pace cu Germania și în încheierea capitulului celui de-al doilea război mondial.

Poporul sovietic nu poate să nu protesteze împotriva faptului că acum soldații Bundeswehrului, ai cărui conducători nu-și ascund intențiile agresive și legăturile lor cu fosta mașină de război hitleristă, sînt pe pămîntul englez cu cunoștința și la invitația guvernului englez, amenajînd pe acest pămînt baze militare a căror destinație este suficient de cunoscută.

Guvernul sovietic, se spune în declarație, își exprimă speranța că guvernul britanic va cîntări toate consecințele politice de sprijinire și încurajare a militarilor vestgermani și eventualele consecințe ale acțiunilor întreprinse de el deplin conștient de răspunderea ce-i revine pentru aceste acțiuni.

Guvernul sovietic, se spune în declarație, își exprimă speranța că guvernul britanic va cîntări toate consecințele politice de sprijinire și încurajare a militarilor vestgermani și eventualele consecințe ale acțiunilor întreprinse de el deplin conștient de răspunderea ce-i revine pentru aceste acțiuni.

Guvernul sovietic, se spune în declarație, își exprimă speranța că guvernul britanic va cîntări toate consecințele politice de sprijinire și încurajare a militarilor vestgermani și eventualele consecințe ale acțiunilor întreprinse de el deplin conștient de răspunderea ce-i revine pentru aceste acțiuni.

După eșecul puciului fascist din Algeria

— Comentariile presei franceze —

PARIS 27 (Agerpres). — Vestea eșecului aventurii militare fasciste a fost unată în Franța de intensificarea cercărilor cu privire la încheierea imediată a războiului și instaurarea păcii în Algeria pe calea tratativelor cu guvernul provizoriu al Republicii Algeria. O opinie publică franceză trage din aceste evenimente concluzia necesității de a se lichida odată pentru totdeauna cu politica și aventurile ultracolonialiste și de a se adopta măsuri hotărîte împotriva complotistilor fasciști.

Ziarul „La Croix” scrie în articolul său de fond: „Astăzi mai mult ca oricînd este necesar să se acționeze pentru instaurarea păcii în Algeria”. Ziarul „Le Monde” cere să se înceapă tratativele cu reprezentanții guvernului provizoriu al Republicii Algeria. Ziarul arată că după eșecul planurilor rebelilor din Algeria aceste tratative sînt extrem de necesare. Ziarul „Combat” atrage atenția că „tratativele cu guvernul provizoriu al Republicii Algeria rîmin singura cale posibilă”. Ziarul „Humanite” scrie că „de mai bine de trei ani generalul De Gaulle continuă în Algeria un război care hrănește fascismul. El poartă o grea răspundere pentru izbucnirea complotului de la Alger care ar fi putut să se transforme într-un război

civil în Franța, dacă milioanele de muncitori nu ar fi birat ca-lea generalilor fasciști”. „Zi mai mult ca oricînd, subliniază ziarul, trebuie să se pună capăt războiului din Algeria care a generat rebeliunile din 13 mai 1958, 24 ianuarie 1960 și 22 aprilie 1961. Trebuie să se înceapă imediat tratative cu guvernul provizoriu al Republicii Algeria pe baza autodeterminării libere a poporului algerian”.

Ziarele de dreapta încearcă să prezinte victoria forțelor populare drept un merit exclusiv al guvernului, cîntînd și treacă sub tăcere acțiunea hotărîta a milioanele de francezi care a dus de fapt la înfrîngerea rebelilor. Unele ziare burgheze au exprimat însă puncte de vedere mai aproape de realitate. Subliniind că poporul a reprezentat forța hotărîtoare care a asigurat eșecul aventurii fasciste, comentariul ziarului „Le Monde” arată că forțele de dreapta din Franța s-au solidarizat cu rebelii. „Totodată, scrie ziarul, în țară, în presă și în parlament cei de dreapta nu au fost niciodată alături de majoritatea covârșitoare a francezilor”. Ziarul arată că poziția elementelor de dreapta din aparatul de stat față de complotul împotriva republicii s-a caracterizat prin „îngăduință” și „complicitate”.

Procesul criminalului Eichmann

IERUSALIM 27 (Agerpres). — În dimineața zilei de 27 aprilie a avut loc cea de-a 18-a ședință a procesului intentat criminalului de război hitlerist Eichmann.

Înainte ca tribunalul să treacă la audierea celor 15 martori ai acușării care urmau să facă depozitii dimineața, procurorul general adjuncț, Baror, a prezentat o serie de documente care descriu structura testei mașinării naziste de exterminare, în care Eichmann a jucat un rol de frunte. Printre documentele prezentate a figurat și raportul sefului siguranței fasciste, Reinhard Heydrich, cu privire la pogromul organizat în orașele Viena, Linz, Innsbruck la 10 noiembrie 1938, în cursul faimoasei „nopti de cristal”.

Prezentarea acestor documente a durat aproape patru ore, astfel încît audierea martorilor a fost amînată pentru cea de-a 19-a ședință a tribunalului din după-amiaza aceleiași zile.

Cei 15 martori ai acușării care au fost interogați în ședința de după-amiază au vorbit despre crimelile săvîrșite de nazizii în Cehoslovacia. De pozițiile martorilor au demonstrat că Eichmann este implicat nemijlocit în toate aceste crime în calitate de inițiator și conducător al acțiunilor de exterminare a populației evreiești.

Apoi, procurorul general, vorbind în numele guvernului izraelian, a precizat o serie de probleme de procedură privind posibilitatea și modalitatea interogării unor martori străini. El a precizat printre altele că martorii care nu pot sau nu vor să vină în Israel, au posibilitatea să-și facă depozitiile sub jurămînt în scris sau verbal, în fața unui judecător din țara respectivă.

Problema a fost ridicată în legătură cu unii martori ai acușării care locuiesc în R. F. Germană și se tem de a veni în Israel pentru a nu fi arestați și judecați la rândul lor ca criminali de război.

PE SCURT

MOSCOVA. — Guvernul sovietic a recunoscut Sierra Leone ca stat independent și suveran și a declarat că este gata să stabilească cu el relații diplomatice și să facă schimb de reprezentanțe diplomatice. Acest lucru se arată în mesajul de salut adresat de N. S. Hrușciov, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., lui Milton Margai, primul ministru al statului Sierra Leone, cu prilejul proclamării independenței acestui stat.

PARIS. — În dimineața zilei de 27 aprilie au început la Paris lucrările Plenarei Comitetului Central al Partidului Comunist Francez. Participanții la plenară vor examina situația internă a Franței după rebeliunea militaro-fascistă din Algeria.

TOKIO. — Ministerul Afacerilor Externe al Japoniei a dat dispoziție ambasadorului Japoniei în Franța să protesteze pe lângă guvernul francez în legătură cu efectuarea experiențelor cu bombe atomice în Sahara.

MOSCOVA. — Leonid Brejnev, președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S., a vizitat Finlanda între 12 și 20 septembrie a.a.

PARIS. — În dimineața zilei de 27 aprilie au început la Paris lucrările Plenarei Comitetului Central al Partidului Comunist Francez.

TOKIO. — Ministerul Afacerilor Externe al Japoniei a dat dispoziție ambasadorului Japoniei în Franța să protesteze pe lângă guvernul francez în legătură cu efectuarea experiențelor cu bombe atomice în Sahara.

MOSCOVA. — Leonid Brejnev, președintele Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S., a vizitat Finlanda între 12 și 20 septembrie a.a.

PARIS. — În dimineața zilei de 27 aprilie au început la Paris lucrările Plenarei Comitetului Central al Partidului Comunist Francez.

A apărut LUPTA DE CLASĂ

Organ teoretic și politic al Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Romin

Nr. 4 Aprilie 1961

SUMAR:

PATRUZECI DE ANI DE LA ÎNFÎNTAREA PARTIDULUI COMUNIST DIN ROMINIA

Editorial: Conducătorul luptei pentru victoria socialismului și înfrîngerea patriei

III. Rădăcuțel: Caracterul științific al politicii partidului

I. Verdă: Aplicarea consecventă a principiilor leniniste ale construcției de partid.

Acad. Athanase Joja: Partidul și dezvoltarea culturii socialiste.

Ileana Vrancea: Influența ideologică a partidului în critica literară între anii 1930-1940.

Acad. Gr. Benetato, ing. I. Pascaru: Zborul omului în Cosmos — victorie epocală a socialismului.

Petre Beraru: Triumful marxism-leninismului și criza ideologiei burgheze contemporane.

Din presa partidelor comuniste și muncitorești

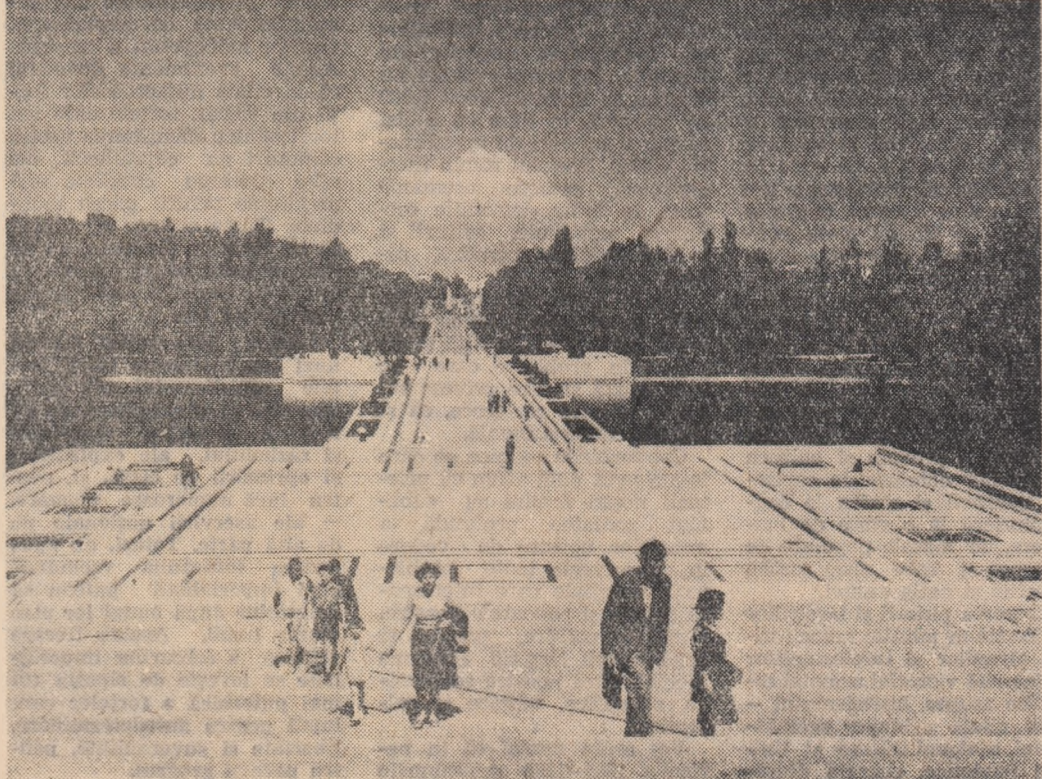
Herbert Aptheker: Moralitatea americană și marxismul.

F. Nassar: Mișcarea de eliberare națională din Orientul Arab.

Critică și bibliografie

V. Arenciu, Gh. Surpat: O lucrare despre pătrunderea capitalului străin în România burghezomșierească.

Pe urmele materialelor publicitate



Aspect nou al Parcului Libertății. După vaste lucrări de reamenajare, Parcul Libertății și-a redeschis de curînd porțile, oferînd vizitatorilor plăcerea de a admira



# Vizita delegației de partid și guvernamentale a R. P. Românie în Polonia frățească

La recepția de la Szczecin

## Toastul tovarășului Ion Gheorghe Maurer

Dragi tovarăși și prieteni,

Vă mulțumim pentru cuvintele prietenești, pentru sentimentele calde ce ați manifestat la adresa poporului român, a Partidului Muncitoresc Român, pentru aprecierile ce ați făcut referitor la succesele obținute de țara noastră în opera de construire a socialismului. Dați-mi voie să exprim recunoștința întregii noastre delegații pentru dragostea și cordialitatea tovarășească cu care ne-ați primit în frumosul dv. oraș, pentru prilejul ce ni l-ați oferit de a cunoaște munca, realizările și proiectele de viitor ale harnicilor și eroicilor oameni ai muncii din Szczecin.

Vizitarea acestui străvechi oraș polonez ne-a evocat încă o dată, în toată grozavă sa, trecerea pustitoare a barbariei fasciste.

Ați preluat după eliberarea acestui pământ polonez ruinele orașului distrus, mormane de moloz și cenușă. Cu atât mai demnă de admirație este munca ce adevărat eroică pe care ați depus-o aici.

Într-un răstimp impresionant de scurt, Polonia socialistă a făcut din Szczecin unul din cele mai importante centre economice și culturale ale țării. Ați reconstruit orașul, ați dezvoltat vechile întreprinderi, ați creat noi și puternice unități industriale, ați pus bazele unei vaste și multilaterale activități economice, deschizând astfel Szczecinului o perspectivă de măreție și avânt fără precedent în istoria lui milenară.

Szczecinul este un exemplu elocvent al forței creatoare a poporului polonez liber și stăpîn pe soarta sa, al marilor succese obținute de oamenii muncii polonezi în anii construcției socialiste, sub conducerea Partidului Muncitoresc Unit Polonez. Deși sintem numai de câteva zile pe pământul patriei dv., noi vedem cum ce pași mari înainteașă poporul polonez pe drumul fârtișii victoriei sale noi, socialiste, cu câtă hotărâre și entuziasm urmează el politica partidului și guvernului, politica de înflorire a țării, de prosperitate și bunăstare a celor ce muncesc.

Realizările poporului frate polonez umplu de bucurie inimile oamenilor muncii din țara noastră. Și noi muncim și luptăm pentru același nobil țel: construirea socialismului, sistem însușit de aceleși mărețe idei ale marxism-leninismului. Pe baza aplicării politicii leniniste de industrializare socialistă a țării, sub conducerea Partidului Muncitoresc Român, poporul nostru a obținut succese importante în dezvoltarea economiei naționale, în ridicarea continuă a nivelului de trai al maselor. Făcând bilanțul acestor mari realizări, Congresul al III-lea al P.M.R. a constatat victoria socialismului în R. P. Românie și a adoptat direcțiile cu privire la planul de 6 ani și la schița programului economic pe 15 ani, deschizând perspective largi ale dezvoltării construcției socialiste.

Puternicul ajutor internaționalist al care U.R.S.S. și al altor țări socialiste, în special al Uniunii Sovietice, este o garanție sigură a realizării planului nostru economic pe 15 ani, deschizând perspective largi ale dezvoltării construcției socialiste.

Puternicul ajutor internaționalist al care U.R.S.S. și al altor țări socialiste, în special al Uniunii Sovietice, este o garanție sigură a realizării planului nostru economic pe 15 ani, deschizând perspective largi ale dezvoltării construcției socialiste.

Colaborarea multilaterală romino-polonă este un exemplu elocvent al eficacității relațiilor internaționaliste de tip nou înfăptuite între țările socialiste. Tratatul duse de către delegația noastră de partid și de stat, condusă de tovarășii Gheorghe Gheorghiu-Dej, cu conducătorii partidului și guvernului polonez au demonstrat că există posibilități mari pentru lărgirea economică, științifică și culturală, precum și a cooperării socialiste dintre țările noastre.

Pe măsură ce înaintăm pe drumul socialismului, colaborarea romino-polonă se dezvoltă necontenit, cimentând din ce în ce mai puternic prietenia și cea înestrubilită dintre România și Polonia.

Pentru că mărețele noastre planuri de progres și prosperitate să se înfăptuiască cu succes, este însă nevoie de pace. Acestei țel — menținerea și apărarea păcii în lume — popoarele, partidele și țările noastre îi închină toate

forțele lor. În prezent provocătorii războiului își intensifică activitatea, pun la cale noi acte agresive, care produc o adevărată îngrijorare în rândurile popoarelor.

În planurile forțelor războiului, un rol dintre cele mai nefaste îl joacă militaristii de la Bonn, care, sprijiniți și încurajați de puterile occidentale, își etalează cu tot mai mult cinism scopurile agresive și pretențiile revanșiste la adresa unor țări vecine printre care și R. P. Polonă. Militariștii vest-germani nutresc însă iluzii deșarte. Granițele Poloniei, ca ale oricărei țări socialiste, sint apărate de forțele de graniță a lagărului socialist. Frontiera Oder-Neisse — frontieră a păcii și prieteniei cu poporul german — este sacră și inviolabilă.

În interesul cauzei păcii și securității în Europa, al desținderii internaționale se impune cu acuitate încheierea tratatului de pace cu ambele state germane și transformarea Berlinului occidental într-un oraș liber, demilitarizat.

Acesta este singura cale rezonabilă de lichidare a războiului și de asigurare a păcii mondiale, de rezolvare pașnică a problemei germane, de normalizare a situației pe continentul nostru.

Guvernele țărilor noastre sint hotărâte să depună și în viitor eforturi susținute pentru dezarmarea generală și totală, desținderea internațională, pentru promovarea principiilor coexistenței pașnice între popoare, pentru apărarea păcii în lume.

Dați-mi voie, dragi tovarăși, să toastez pentru eroicul popor polonez, constructor al socialismului, pentru încercările sale conducătoare — Partidul Muncitoresc Unit Polonez, pentru Comitetul său Central, în frunte cu tovarășul Władysław Gomułka!

Pentru succesul deplin al oamenilor muncii din Voievodatul Szczecin în activitatea lor creatoare!

Pentru prietenia dintre poporul român și poporul polonez!

Pentru unitatea de nezdrunținat a lagărului socialist!

Pentru pace în lumea întreagă!

Dragi tovarăși,

Timpu! desigur scurt, dar atât de plcut petrecut în millocul eroice muncitorilor din întreprinderile marii centru industrial al voievodatului Katowice — muncitorii care ne-a primit și ne-a înconjurat cu atita dragoste și căldură — este și va rămâne a-dinc întipărit în mintea și inimile noastre. Sintem fericiti că avem prilejul să vă transmitem salutul frățesc și de luptă al muncitorilor, țăranilor și intelectualilor din R. P. Românie și să vă asigurăm de sentimentele de prietenie și dragoste tovarășească pe care vi le purtăm.

Ne sint bine cunoscute tradițiile revoluționare glorioase ale proletariatului silezian, lupta neînfricată pe care au dus-o în trecut mineri și metalurgiștii din Bytom, Gliwice, Katowice, Zabrze și din alte centre industriale ale acestei regiuni împotriva exploatarii și asuprii. Puternicele mișcări revoluționare din 1895, marea grevă din 1924, condusă de „Comitetul celor 21”, și alte bătălii de clasă ale muncitorilor din Silezia, au înscris pagini nepieritoare în istoria proletariatului polonez.

Cunoaștem, de asemenea, înaltul spirit patriotic, eroismul și hărnicia ce caracterizează astăzi muncitorimea din întreprinderile regiunii Katowice. Știm că ea se află în primele rânduri ale luptei pentru construirea socialismului, pentru înflorirea și măreția Poloniei.

Voievodatul Katowice, cu puternicele sale uzine siderurgice, metalurgice și chimice, cu minele și centralele sale electrice, care dau trei sferturi din minereul de fier, o treime din producția de oțel, 90 la sută din cea de hâulă, 95 la sută din producția de zinc și aproape 40 la sută din producția de energie electrică a țării — oferă o imagine impresionantă a forței economiei socialiste poloneze.

Dezvoltarea economică înregistrată în anii democrației socialiste, aici, ca și în alte regiuni ale frumusei dv. patrii, ilustrată în mod grăitor în cea de-a doua parte a programului nostru, este rezultatul unei industrializări bazată pe creșterea și precădere a industriei grele, politică aplicată consecvent de către P.M.U.P. și guvernul R. P. Polone, oglindește marea avânt pe care puterea populară l-a dat forțelor de producție ale țării.

Nivelul înalt al industriei grele situată în R. P. Polonă în rândul țărilor avansate din punct de vedere industrial. Felicităm cu căldură pe bravi mineri polonezi, datoriti

muncii cărora Polonia a ocupat anul trecut primul loc în Europa și al doilea loc în lume în domeniul exportului de hâulă.

Pe temelia trairică a succesele dobândite, se înalță neînclădit edificiul socialismului, se dezvoltă intens diferitele ramuri ale economiei naționale, crește continuu nivelul de trai al poporului. Aruncând o privire oricit de sumară asupra orașului Bytom, cu întreprinderile sale, cu unele sale cartiere de locuit, cu unitățile sociale și apărâmintele sale culturale, am putut vedea încă o dată că de mare este grija pe care o manifestă partidul și guvernul țării dv. pentru condițiile de viață ale celor ce muncesc, ce roade bogate aduce socialismul oamenilor muncii. Toate acestea nu pot decât să sporească și mai mult încrederea poporului în justetea drumului pe care merge, hotărâre sa de a-și închina toate forțele cauzei socialismului.

De patru zile de cind ne aflăm în frumosa dv. patrie, simțim cu putere, la fiecare pas, pulsul intens al muncii hărnic și avintate a poporului polon care traduce în viață cu succes prevederile planului cincinal de dezvoltare a economiei naționale. Constatarea principală pe care o facem străbătind unele din regiunile țării dv., vizitând diferite localități și întreprinderi și întilnindu-ne cu oamenii muncii, este că Polonia înainteașă cu pași fermi pe calea progresului și bunăstării, că poporul urmează cu încredere Partidul Muncitoresc Unit Polonez, călăuza sa sigură în opera de făurire a vieții noi, socialiste.

Linia progresului continuu și multilateral este, tovarăși, o trăsătură caracteristică comună tuturor țărilor socialiste. Această vrea să mă folosesc de acest prilej pentru a vă spune cîte ceva și despre propria noastră țară, despre victoriile obținute de poporul român în construirea socialismului, despre perspectiva sale de viitor.

Vrea pe care este cunoscută moștenirea grea pe care a primit-o în România puterea populară de la vechiul regim, nivelul economic scăzut de la care a pornit poporul român în opera de construire a socialismului. Învingind greutățile inerente începutului, urmînd cu încredere și devotament politica justă, marxist-leninistă, a Partidului Muncitoresc Român, poporul nostru a lichidat într-un timp istoric scurt înăpoierea trecutului și a făcut din România o țară de ne-recunoscut.

Linia progresului continuu și multilateral este, tovarăși, o trăsătură caracteristică comună tuturor țărilor socialiste. Această vrea să mă folosesc de acest prilej pentru a vă spune cîte ceva și despre propria noastră țară, despre victoriile obținute de poporul român în construirea socialismului, despre perspectiva sale de viitor.

Vrea pe care este cunoscută moștenirea grea pe care a primit-o în România puterea populară de la vechiul regim, nivelul economic scăzut de la care a pornit poporul român în opera de construire a socialismului. Învingind greutățile inerente începutului, urmînd cu încredere și devotament politica justă, marxist-leninistă, a Partidului Muncitoresc Român, poporul nostru a lichidat într-un timp istoric scurt înăpoierea trecutului și a făcut din România o țară de ne-recunoscut.

Pornind de la premiza leninistă că baza dezvoltării întregii economii naționale și a ridicării nivelului de trai al poporului este industria grea, cu poverul său industrial conștient, de masă, partidul și guvernul țării noastre au acordat o atenție nelăbită ramurilor industriale cheie. Față de 1938 — anul indicelui economic cel mai înalt din timpul regimului burghezomocieresc — R. P. Românie a produs în 1960 de aproape 7 ori mai mult oțel, de aproape 6 ori mai mult fontă, de 7 ori mai mult energie electrică, de peste 8 ori mai mult cea metalurgică, de 10 ori mai multe mașini, iar în ultimul deceniu industria chimică și sportul producția de aproape 6 ori și jumătate.

Au înflorit regiuni ale țării alădăte părăsite, au fost construite mari uzine, fabrici moderne și centrale electrice care umplu de bucurie și mîndrie inimile oamenilor muncii din patria noastră. Înșușindu și într-un timp scurt experiența necesară, folosind cu tot mai multă pricepere tehnica nouă, dînd dovadă de eroism și abnegație, clasa muncitoare își îndeplinește cu cinste marile sarcini care revin în construirea socialismului. În prezent, la chemarea partidului, în întreaga țară s-a deschis un larg front de luptă pentru ridicarea calității tuturor produselor la nivelul celor mai bune produse similare de pe piața mondială.

Realizări importante au fost obținute și în înfăptuirea politicii partidului de transformare socialistă a agriculturii pe care majoritatea țăranimii, convingîndu-se prin propria sa experiență că aceasta reprezintă singura cale ce duce la eliberarea sa de exploatare, la bunăstare și belșug, a îmbrățișat-o cu încredere. Pe baza orinduirii socialiste, nivelul lor de trai material și cultural se ridică neînclădit. Sub conducerea partidului, ei pășesc acum spre o nouă etapă importantă în istoria țării noastre — spre etapa desăviririi construcției socialismului. Conștient că muncete pentru sine însuși și că prin luptă și înfăptuirile sale își aduce aportul la întărirea continuă a la-

Realizări importante au fost obținute și în înfăptuirea politicii partidului de transformare socialistă a agriculturii pe care majoritatea țăranimii, convingîndu-se prin propria sa experiență că aceasta reprezintă singura cale ce duce la eliberarea sa de exploatare, la bunăstare și belșug, a îmbrățișat-o cu încredere. Pe baza orinduirii socialiste, nivelul lor de trai material și cultural se ridică neînclădit. Sub conducerea partidului, ei pășesc acum spre o nouă etapă importantă în istoria țării noastre — spre etapa desăviririi construcției socialismului. Conștient că muncete pentru sine însuși și că prin luptă și înfăptuirile sale își aduce aportul la întărirea continuă a la-

Realizări importante au fost obținute și în înfăptuirea politicii partidului de transformare socialistă a agriculturii pe care majoritatea țăranimii, convingîndu-se prin propria sa experiență că aceasta reprezintă singura cale ce duce la eliberarea sa de exploatare, la bunăstare și belșug, a îmbrățișat-o cu încredere. Pe baza orinduirii socialiste, nivelul lor de trai material și cultural se ridică neînclădit. Sub conducerea partidului, ei pășesc acum spre o nouă etapă importantă în istoria țării noastre — spre etapa desăviririi construcției socialismului. Conștient că muncete pentru sine însuși și că prin luptă și înfăptuirile sale își aduce aportul la întărirea continuă a la-

gărului socialist, la creșterea forțelor socialismului în întreaga lume, poporul român își sporește și mai mult eforturile în această mărețată operă.

Un factor important care a asigurat și asigură victoriile poporului nostru este ajutorul multilateral și dezinteresat, ajutorul de frate, pe care Uniunea Sovietică ni-l acordă și ni l-a acordat de-a lungul întregii perioade a construcției socialiste. Acest ajutor, precum și colaborarea frățească internațională statornică între toate țările socialiste, accelerează dezvoltarea fiecăreia în parte, dînd posibilitate celor care au pornit de la un nivel mai scăzut să progreseze într-un ritm care să permită intrarea mai mult sau mai puțin simultană a tuturor în comunism.

Tovarăși,

Colaborarea frățească dintre poporul român și poporul polonez se desăfoară satisfăcătoare în interesul ambelor noastre țări și al lagărului socialist în ansamblu său. Sintem încredințați că vizita delegației de partid și de stat a R. P. Românie, condusă de tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, dislocată purtate cu conducătorii polonezi în vederea drept consecință descoperirea și valorificarea unor noi și importante posibilități pentru lărgirea relațiilor noastre economice, științifice și culturale, spre folosul ambelor noastre țări, întărind și mai mult buna noastră prietenie — contribuție importantă la cimentarea și mai puternică a lagărului socialist.

Călușindu-se neabătut de declarația de la Moscova a partidului comunist și muncitorilor — măreț document programatic al întregii mișcări comuniste internaționale — partidele și guvernele noastre își vor da și pe viitor întregul lor aport la întărirea unității lagărului socialist, la creșterea forței sale materiale și politice, la victoria socialismului și comunismului.

Tovarăși,

Pășind hotarul voievodatului dv. și trecînd pe teritoriul voievodatului vecin, Cracovia, ne vom opri la Oswiecim. Nu poți vorbi de acest tragic vestigiu al barbariei fasciste — groaznic combinat al morții în care au fost exterminați 4 milioane de oameni — fără să te duci cu gîndul la problema vitală care continuă să frămînte toate popoarele lumii, problema păcii și războiului. Față de perioada celui de-al doilea război mondial situația

în lume s-a schimbat radical. Astăzi rolul hotărîtor pe arena mondială îl au forțele păcii și progresului: țările socialiste și celelalte state iubitoare de pace, clasa muncitoare internațională, milioanele și milioanele de partizani ai păcii. Zi de zi, pe toate continentele globului, se confirmă strălucita teză a Constituției de la Moscova care afirmă că astăzi războiul poate fi evitat, că mina agresorilor poate fi oprită, că popoarele pot impune pacea.

Situația internațională evidențiază însă că forțele războiului continuă să întreprindă acțiuni care periclitează cauza păcii generale. Cîte pe-trecute în Cuba ne arată limpede acest lucru.

Un pericol serios pentru pace continuă să-l reprezinte activitatea militaristilor din R. F. Germană, care proferează cu îndrăzneală și obraznicie sporită amenințări revanșarde la adresa Poloniei și Cehoslovaciei. Este timpul ca guvernul de la Bonn să înțeleagă că granițele țărilor socialiste sint apărate de forțe invincibile a întregului nostru lagăr, că ele sint inviolabile.

Milind activ pentru coexistență pașnică și desțindere internațională, pentru dezarmarea generală și totală, pentru rezolvarea prin tratative a tuturor problemelor litigioase, țările noastre își sporesc vigilența față de acțiunile forțelor agresive și iau măsuri pentru înfăptuirea continuă a capacității lor de apărare și pentru asigurarea păcii.

Guvernele R. P. Românie și R. P. Polone au convingerea că principiile păcii și colaborării între popoare vor stîrși prin a se impune ca singura cale rațională în relațiile dintre state.

Dragi tovarăși,

Dragi cetățeni ai orașului Bytom,

Permiteți-mi să vă mulțumesc încă o dată pentru primirea cordială cu care ne-ați făcut-o și să vă urez succes deplin în întreaga dv. activitate închinată cauzei socialismului și păcii.

Să trăiască și să se întărească prietenia dintre Republica Populară Română și Republica Populară Polonă, dintre poporul român și poporul polonez!

Trăiască Partidul Muncitoresc Unit Polonez, conducătorul încercat al poporului polonez!

Trăiască guvernul R. P. Polone!

Trăiască puternicul lagăr socialist!

Să trăiască pacea în lumea întreagă!

## Toastul tovarășului W. Migon, președintele prezidiului Consiliului Popular Voievodal Szczecin

După ce i-a salutut pe oaspeții, W. Migon a spus:

Tara noastră este legată de Republica Populară Română prin numeroase relații economice, culturale și științifice, iar faptul că cele două țări ale noastre aparțin lagărului socialist, precum și relațiile frățești care ne unesc de marea Uniune Sovietică, constituie baza de graniță a independenței, suveranității și securității țărilor noastre.

După ce și-a exprimat bucuria pentru succesele obținute de poporul român în dezvoltarea economiei și culturii, vorbitorul a spus:

În scurta perioadă a ultimilor 16 ani, sub conducerea partidului și a guvernului

popular, Szczecinul acoperit de schele și verdețată a devenit expresia realizărilor obținute de poporul polonez în marea operă de construire a socialismului. Și astăzi, în ciuda tuturor dificultăților și manevrelor imperialiste și aștătorilor la război, noi nu sintem singuri în veghea asupra frontierelor noastre de neclintit și juste de pe Odra și de pe malul Balticii. Impreună cu noi, cu întregul popor polonez, popoarele Uniunii Sovietice și ale țărilor de democrație populară, printre care și Republica Populară Română, veghează asupra frontierelor noastre de pace.

Populația orașului Szczecin v-a primit, dragi prieteni, cu

bucurie sinceră și dorește ca vizita dumneavoastră, din păcate scurtă, în orașul nostru, să confirme încă o dată conștința noastră în ceea ce privește prietenia noastră cu Republica Populară Română și cu guvernul ei, și să ne arate că prietenia noastră este reciprocă și că în această prietenie găsim baza și condițiile pentru construirea socialismului și pentru bunăstarea noastră comună.

W. Migon a toastat pentru noi succese ale poporului român și pentru conducătorul său — Partidul Muncitoresc Român, pentru prietenia de nezdrunținat dintre Polonia și România, pentru unitatea mărețată a lagărului socialist, pentru pace și socialism, în sănătatea tovarășilor Gheorghiu-Dej, Maurer și a celorlalți oaspeți.

## Recepția în cinstea delegației romine

VARSOVIA 27 (Agerpres). — P.A.P. Transimie. În seara zilei de 27 aprilie tovarășii Edward Gierke, membru al Biroului Politic al Comitetului Central al P.M.U.P. și prim-secretar al Comitetului voievodal de partid Katowice și Ryszard Nieszporek, președintele Prezidiului Consiliului popular voievodal Katowice au oferit o recepție cu prilejul vizitei în Silezia a delegației de

partid și guvernamentale a Republicii Populare Romine, condusă de tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej.

La recepție au participat tovarășii Aleksander Zawadzki, Zenon Kliszko, Zenon Nowak și alte personalități care înviorășesc pe oaspeții romini în călătoria lor prin Polonia, precum și numeroși reprezentanți ai vieții politice, economice și culturale a Sileziei.

În timpul recepției care s-a desășurat într-o atmosferă foarte cordială, tovarășii Ryszard Nieszporek și Gh. Gastor Marin au rostit toasturi.

În cursul aceleiași seri delegația de partid și guvernamentale a Republicii Populare Romine a plecat spre Varșovia. Ea este înviorășită de Aleksander Zawadzki și de persoanele oliciale care au însoțit delegația romină în călătoria prin Polonia.

## Solii poporului român întîmpinați cu dragoste frățească

(Urmare din pag. 1-a)

mea care ovaționează pe conducătorii romini se afla și minerul Kazimierz Leber.

— Are dreptate tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej — ne spune minerul polonez. Cu cît va fi mai dezvoltată economia noastră, economia țărilor socialiste, cu atît vom fi mai puternici, pacea lumii va avea o bază mereu mai trairică!

La Sosnowiec, oraș muncitoresc cu 150.000 locuitori, minierii înconjoară cu multă dragoste pe membrii delegației romine. Tovarăși Ion Gheorghe Maurer spune entuziasmul locuitorii:

Ne unesc aceleași scopuri. Muncim pentru propășirea popoarelor noastre. Vă urăm noi succese în munca voastră.

Siemianowice oferă aceiași însușit tabou. Locuitorii se află pe străzi aclamînd pe solii poporului frate român. Locuzii în rominești și polonă exprimă gîndurile de caldă prietenie ale acestor bravi muncitori. Ne simțim cu adevărat ca între frați. Răspunzînd emoționanțelor cuvinte de salut ale muncitorilor din Siemianowice tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej spune:

— Poporul român este un prieten credincios și de năde-

rul bluming. Directorul Combinatului Jezde Cypok dă detaliate explicații.

Întîlnirea cu muncitorii acestei fabrici se incheie la club. Aici oaspeții romini primesc frumose cadouri executate de muncitorii din uzină.

— Primim aceste cadouri ca un simbol al dragostei, al sentimentelor de prietenie pe care poporul polonez le are față de poporul român ca un semn al colaborării frățești între țările noastre — spune tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej.

În cursul dimineții delegația de partid și guvernamentale a Republicii Populare Romine a vizitat și planetariul din Katowice. După amiază, delegația a vizitat fostul lagăr nazist de exterminare de la Oswiecim. Aici, delegația romină a depus o coroană de flori, pe panglica căreia se putea citi: „În semn de omagiu milioanele de victime ale fascismului german — Delegația de partid și guvernamentale a Republicii Populare Romine”. După depunerea coroanei delegația a scris în cartea de onoare: „Îngrozitoră mărțurie a barbariei hitleriste trebuie să mobilizeze la luptă hotărâtă împotriva războiului, împotriva fascismului, pentru triumful în lume al socialismului”.

Dragă tovarășe Gheorghiu-Dej,

Dragă tovarășe Maurer,

Dragi prieteni romini,

Tovarăși și cetățeni,

Silezia muncitoare salută astăzi delegația Partidului Muncitoresc Român și a guvernului Republicii Populare Romine condusă de Gheorghe Gheorghiu-Dej, prim-secretar al C.C. al Partidului Muncitoresc Român și președintele Consiliului de Stat al Republicii Populare Romine. Ea o salută așa cum se obișnuiește în Polonia, din toată inima, ca pe soli binevenți ai poporului frate român, al aliaților și prietenilor noștri, ai tovarășilor noștri de luptă pentru țeluri comune, pentru prosperitatea țărilor noastre și bunăstarea popoarelor noastre, pentru puterea și unitatea marii familii a stateilor socialiste, pentru pace și socialism.

Programul vizitei scurte dar rodnice a dragilor noștri prieteni romini în Polonia, precedea vizitarea câtorva centuri ale bogatelor tradiții ale luptelor de clasă și de eliberare națională, importantă bază a puterii noastre industriale și a construcției noastre socialiste.

Istoria pămîntului silezian este foarte bogată. Am dori să amintim ceva din trecutul său dragilor noștri prieteni. Aici, în Silezia, masele muncitoare au dus veacuri de-a rândul, lupta pentru libertatea națională și socială, lupta pentru unificarea cu patria mamă. Aici, în Silezia, în decursul a zece și zece de ani creștea mișcarea muncitorească revoluționară marxistă, se căleau luptătorii și activiștii Partidului Comunist Polonez și al Partidului Muncitoresc Unit Polonez.

În anul 1939 hoardele hitleriste au trecut frontierele noastre, muncitorii și țăranii silezieni, precum și numeroși foști participanți la insurecțiile silezience s-au ridicat cu hotărâre pentru a bara calea fascismului, pentru a apăra libertatea lor și a patriei lor poloneze.

Aici, după eliberare, muncitorii polonezi aujuată de ingineri și tehnicieni, de oameni de știință și profesori, conștii de partid clasi muncitoare, au fărât osatura forței industriale, științifice, tehnice și culturale a patriei noastre populare, socialiste. Astăzi, Silezia, întregul voievodat Katowice, distins cu Ordinul „Constructorul Polonei popu-

lare”, este pentru întreaga Polonia un exemplu de activitate în producție și pe plan social, de bună administrare economică și de maturitate politică. În cursul recentelor luptelor pentru Seim și consiliile populare, locuitorii Sileziei și-au manifestat în mod grăitor atitudinea ideologică și politică.

Dragi prieteni,

Vizita prietenilor noștri romini este expresia legăturilor culturale ce în ce mai strinse de colaborare politică, economică și culturală care unesc țările noastre.

De România nouă sintem uniți prin ideologia noastră comună marxist-leninistă și prin construirea socialismului. Sintem uniți prin apartenența noastră la puternica comunitate a lagărului socialist a cărei forță de avangardă o reprezintă Uniunea Sovietică și în cadrul căruia Polonia populară și Republica Populară Română sint verigi trairice. Sintem uniți prin conștința sarcinilor care stau în fața forțelor socialiste și democratice din lumea întreagă în lupta pentru o pace trairică, pentru dezarmarea generală și totală, pentru interzicerea armelor atomice, pentru lichidarea completă a jugului rușinos al colonialismului, împotriva atacurilor țilharești ale imperialiștilor și mercenarilor lor la adresa popoarelor mai mici.

Sintem uniți prin năzuința noastră comună ca lumea să poată trăi și progresa potrivit posibilităților pe care le oferă dezvoltarea fără precedent a gîndirii științifice și tehnice, după posibilitățile pe care le oferă realizările istorice ale genului uman a căror expresie supremă și simbol le-au constituit zborul eroicului comunism și Gagarin.

Numerose elemente comune ale trecutului unesc Polonia și România. Țările noastre au fost odinioară țări înapoiate, slabe, depinzînd de voiața și de bunul plac al puterilor imperialiste, Balastul vestigiilor feudalismului, precum și politica guvernelor conduse de capitalismul național și străin le condamnaseră la o stare de înapoieră, iar masele populare de la oraș și de sat erau sortite mizeriei și nesigurății.

Trecerea puterii și bogățiilor naționale în mîinile muncitorilor, țăranilor și intelectualilor — datorită victoriei armatei sovietice asupra hitlerismului — forța vitală a ideilor socialismului, ajutorul frățesc al Uniunii Sovietice, energia desă-

țusată a poporului devotat patriei sale — au schimbat radical înfășășarea statelor noastre, au schimbat locul pe care îl ocupau în lume.

Astăzi, Polonia și România se dezvoltă într-un ritm incomparabil cu cel al oricărei țări capitaliste. Planul de șase ani de dezvoltare a Republicii Populare Romine va contribui la dezvoltarea continuă a economiei socialiste, la prosperitatea tuturor domeniilor de activitate.

Prietenii noștri romini au prevăzut în planul lor ca în 1965 valoarea producției globale în industria lor să se dubleze în raport cu anul 1959. Motivul acestui plan, aproximativ 180 de noi întreprinderi vor fi construite în cursul planului de șase ani. Planul de șase ani pune un accent deosebit pe dezvoltarea progresului tehnic, precum și pe îmbunătățirea calității producției.

Nu există în România întreprinderi sau colective de muncitori care să nu-și fi luat angajamente concrete în acest sens, și acesta este un fapt semnificativ.

Producția agricolă va crește de asemenea simțitor. Sectorul socialist cuprinde în România peste 83 la sută din suprafața agricolă, ceea ce constituie o dovadă incontestabilă a creșterii încrederei țăranilor în agricultura colectivizată.

Peste 70.000 de tineri frecventează în prezent institutele de învățămînt superior din România. Înainte de război nu existau în România decît 6.000 de ingineri, în timp ce astăzi numărul lor este de aproximativ 60.000. Poporul român înregistrează succese asemănătoare în toate domeniile economiei naționale, culturii și învățămîntului, eroicrăi sănătății etc.

Vizita prietenilor noștri romini ne dă prilejul unor largi schimburi de experiență și de păreri în probleme care ne interesează și care privesc relațiile noastre reciproce, ca și situația internațională.

Convorbirile rodnice pe care le-am avut pînă acum cu prietenii noștri romini au subliniat unitatea profundă a punctelor noastre de vedere în ce privește toate problemele esențiale care interesează statele și popoarele noastre, partidele noastre, precum și posibilitatea lărgirii continue a colaborării noastre economice, științifice, tehnice și culturale.